


UNA TESTIMONIANZA SUL MARE

 Rimaniamo in piedi, stasera, per un momento, e chiniamo i capi in preghiera, davanti al nostro Signore. Mi chiedo stasera, mentre ora abbiamo i capi chini, se abbiamo delle richieste che—che non hanno ancora avuto risposta, e volete che il Signore risponda ad esse, stasera, alzate la mano, se volete. Preghiamo.

² Nostro Santo Padre, ci avviciniamo a Te, stasera, nel Nome di Tuo Figlio, il Signore Gesù Cristo, venendo per Suo invito al grande Trono Eterno della misericordia di Dio. E preghiamo, Padre, che Tu ci conceda le richieste che stiamo chiedendo. Ora, Padre, a proprio modo, ognuno Ti sta facendo sapere la propria richiesta, e Dio, io Ti farò conoscere la mia, che Tu risponda ad ognuna delle loro richieste, quella è la mia. E pongo la mia preghiera, con la loro, sull'Offerta Là dove giace il nostro Sacrificio. E, nel Nome di Gesù Cristo, rispondi stasera, Signore, dacci completa soddisfazione in fede che riceveremo ciò che abbiamo chiesto. Salva i perduti, dai gioia a coloro che sono in pellegrinaggio, aspettando la Venuta del Signore, guarisci i malati e gli afflitti, ricevi gloria e onore per il Tuo Nome. Ora, con la nostra preghiera, e con la lettura della Parola, affidiamo noi stessi a Te, siamo nelle Tue mani, usaci come ritieni opportuno.

³ Padre, sappiamo che ci sono molte persone che non leggeranno la Bibbia, ma Tu hai reso la Tua Chiesa epistole scritte, la Parola di Dio resa manifesta. E le persone possono osservare le vite, e vedere cos'è la Parola di Dio, perché la vita di un Cristiano esprime la Parola. Allora che tipo di Cristiani dovremmo essere, Signore? Aiutaci ad essere Cristiani della Bibbia, affinché le opere e la Vita di Gesù Cristo possano essere conosciute attraverso di noi. Lo chiediamo nel Suo Nome. Amen.

⁴ Potete sedervi. Che grande privilegio avere queste tre serate con voi! Per prima cosa, voglio ringraziare il Fratello Eddie, per avermi invitato qui, e per aver portato qui questi altri bravi fratelli ad aiutare, i musicisti, e—e la sorella che ha suonato il piano, e—e il fratello e la sorella che hanno cantato, pensavate non l'avessi sentito, ma l'ho sentito, ero seduto proprio là in macchina dopo essere arrivato, e ho sentito il cantare, per gli amici Indiani che hanno cantato per noi, e—e il giovane che ha cantato questo assolo. E voglio registrarlo su nastro per mio uso personale, lo voglio. E ho nastri di persone che cantano da tutto il mondo, e voglio registrare su nastro i miei amici Indiani che cantano.

⁵ Vi ringraziamo tutti, e per il gentiluomo che ci ha lasciato avere questo auditorium, e siamo—siamo davvero grati. E

confido che—che questo sarà... Tre serate sono proprio come un'introduzione, solo per conoscervi. E un giorno spero di tornare, se piace al Signore e voi volete che torni, così potremo rimanere a lungo.

⁶ Oggi pomeriggio ho avuto il privilegio di scendere alla vostra riserva, lungo il fiume, immagino la chiamino una piccola insenatura, penisola, giù dov'era la riserva, e con un fratello, un fratello Cristiano, nella sua barca. Abbiamo pescato e siamo tornati. Ho potuto vedere alcuni dei fratelli, che pescavano nelle loro barche sul lago, o, sul mare. E quando ero là fuori, pensavo: "Stasera vorrei avere tempo di predicare un sermone, 'Signore, abbiamo faticato tutta la notte e non abbiamo preso niente, ma nondimeno, alla Tua Parola caleremo la rete'". Gettarla sull'altro lato della barca. Ma, parlando con questo fratello, lui stesso è un Indiano, e crede che sarebbe buono, forse quando tornerò, venire proprio nella riserva, e vivere laggiù per un po', di casa in casa fra la gente, e—e parlare con loro, e pregare là con loro. Voi...

⁷ Onestamente, è... non rende giustizia alla riunione svolgerla come facciamo qui, entriamo di fretta, e la guardiamo, e restiamo sorpresi, e [Il Fratello Branham schioccia le dita—Ed.] partiti. Capite? E oggi mi sono seduto, e ho spiegato a questo fratello Indiano. E ho già dimenticato il suo nome. (Qual era il suo...?) Fratello Johns... [Un fratello dice: "Robert Johnson".] Robert Johnson. Lui potrebbe parlarvi e dirvi altro in merito; ci siamo seduti in cabina. E mentre glielo stavo spiegando, ho detto: "Fratello Robert..." una certa cosa che dovevamo chiedere. E lui mi stava dicendo come il Signore aveva risposto alla preghiera, e gli aveva dato il suo bambino, così via, come sua moglie era entrata nello Spirito di Dio, e aveva parlato in lingue, e aveva parlato nella lingua di lui, lei e lui sono di tribù diverse, e come Dio li—li aveva benedetti, e ogni cosa. E allora ho detto: "Ora, chiederemo qualcosa al Signore". E ho detto: "Allora in questo, Fratello Robert, allora saprai di dirlo alle persone". E quando abbiamo chiesto al Signore, ecco che Egli è sceso subito e l'ha rivelato.

⁸ E proprio allora, la barca fu tutta scossa, e ho detto: "Pensi che abbiamo colpito un tronco?" E lui mi ha guardato. Ho detto: "No, quello era Lui che ci ha avvisati. Vedi?" E abbiamo guardato lungo tutta la parte posteriore, non c'erano tronchi né altro che fosse là per colpire, eravamo proprio al largo sul mare. Così vedete, "quando ebbero pregato, il luogo dov'erano riuniti insieme fu scosso", vedete. E lui lo ricorderà sempre, e così io, la Presenza del Signore, mentre gli altri erano distesi sul molo facendo un sonnellino. Così, abbiamo avuto un po' di comunione insieme. E spero di tornare di nuovo.

⁹ Voi—voi mi conoscete a malapena, e avete diritto ad essere un po' sospettosi, sono solo grato che non lo siate. Forse gli altri lo saranno. Ma pensavo che forse... Ho atteso con ansia di

veder fare qualcosa al Signore in modo così notevole che farà in modo che gli altri, laggiù, vedano cos'era successo. E quindi sono fiducioso. E mi è stato detto che qualcosa è avvenuto durante la riunione, e ho detto al Fratello Robert cosa dire al—al genitore della persona, e così, su come continuare se Satana cercasse di tornare. Così ora . . .

¹⁰ E voglio ringraziare la gente bianca per la bella cooperazione, venendo qui per . . . con i vostri fratelli Indiani e altri, e restare insieme, e aiutare a sponsorizzarla, avete dato il vostro—vostro contributo al—alla causa, per modo di dire, e avete spinto il più possibile. E Dio ha onorato anche voi, perché ci sono molti dello Spirito . . . molte volte lo Spirito di Dio esce . . . è uscito proprio là nel mezzo della riunione e li ha afferrati, e li ha guariti. E—e voglio ringraziarvi, così gentile da parte vostra. Dio vi benedica sempre.

¹¹ Ed ora, o domani sera saremo a Victoria. Immagino l'abbiano annunciato, dove si trova, dove sarà la riunione, se alcuni di voi hanno degli amici là, ebbene, chiamate quelli che sono malati, saremo felici di scendere. Ora, quello che mi piacerebbe fare quando tornerò sarebbe prendere molto tempo, vedete, e non cercare di restare così a lungo la sera, ma forse poi tenere solo un—un servizio al mattino per le istruzioni e dire quello che il nemico farà. E che coloro da cui il nemico è stato cacciato, poi lui ritorna . . . Troviamo che quando lo spirito immondo esce da un uomo, se ne va in luoghi aridi, poi ritorna di nuovo con sette altri diavoli. E a volte molte persone pensano che perché si sono ammalate, quello è un segno, ebbene . . . Prendiamo per esempio, solo un momento di istruzione, perché qui fa caldo, e so che non è gradevole. Ma ora, per esempio come . . . Fatemi solo vedere quello che noi pr . . .

¹² Bene, prendiamo per esempio, un tumore. Ora, cos'è un *tumore*? Cos'è un *cancro*? È un moltiplicarsi di cellule, vengono da una piccola cellula ribelle. Ora, anche voi siete stati formati da una piccola cellula. Ora, tramite il santo vincolo matrimoniale, vostra madre e vostro padre hanno avuto una parte nel portarvi sulla terra. Prima, il seme è da . . . , o, in realtà, l'ovulo viene dalla femmina, e il—il germe viene dal maschio. Ora, la gallina può deporre un uovo, o un uccello può deporre un uovo, e non stare neanche con l'uccello maschio, ma non si schiuderà mai, non è fertile, vedete, dev'essere con il compagno per essere fertile. Ora, e così il . . .

¹³ Ecco perché nel caso di Cristo sono . . . alcuni dicono che Egli era un Giudeo, noi vorremmo credere che Egli era Indiano, altri vogliono credere che Egli era Anglosassone, alcuni dicono che Egli era Gentile; Egli non era nessuno dei due, Egli era Dio, Egli non era né Giudeo né Gentile. Capite? La cellula sanguigna viene dal sesso maschile. E in questo caso, lo Spirito Santo adombrò la vergine, e creò quella Cellula Sanguigna, poiché, Dio

non è né Giudeo né Gentile, ed Egli era il Sangue di Dio, Suo Padre. Vedete?

¹⁴ Quindi, tutti noi siamo nati tramite desiderio sessuale, e il sangue in noi, è sangue peccaminoso, tramite un modo perverso di portare figli sulla terra. Dio semplicemente parlò, e Adamo si fece avanti. E il . . . Quindi, la donna non era nella creazione originale, lei è un prodotto derivato da un uomo, Egli prese una—una costola dal fianco di lui. E lui . . . Adamo nello spirito era sia maschio che femmina, sia femminile che maschile nello spirito, e Dio separò il—il maschile dal femminile, e mise il femminile nella donna, e il maschile nell'uomo. E vedete, sia corpo che spirito, sono uno. Ecco perché quando Sara rise dell'Angelo, disse che non poteva essere così, Dio avrebbe ucciso quella donna sul posto, ma non poteva ferirla, perché lei era parte di Abraham; Egli avrebbe ferito Abraham se avesse preso Sara. Ecco perché per i nostri peccati oggi, saremmo tutti condannati, ma Dio non può prenderci perché, se lo fa, Egli ferisce Cristo, noi siamo parte di Lui, siamo la Sposa, non vedete? Quindi eccolo. Quindi, la grazia ci sostiene nei nostri errori finché non riusciremo a vedere meglio. Sono così grato per quello.

¹⁵ Ora, quella cellula sanguigna, è, viene . . . Ora, sappiamo da dove veniamo. Ora, se potessi prendere un uomo qui, e prenderlo cellula dopo cellula, e scinderlo, si ritornerebbe, da milioni di cellule, di nuovo ad una piccola cellula nel grembo di sua madre, e quella cellula ha iniziato a moltiplicarsi. E ogni seme produce della propria specie: cane secondo cane, uccello secondo uccello, uomo secondo uomo, così via. E generò l'uomo, iniziò a crescere, a crescere, costruire cellule, finché arrivò ad un certo punto, poi si ferma, ed è cresciuto completamente.

¹⁶ Ora, sappiamo da dove viene il vostro corpo, ma diciamo che in voi c'è un cancro, o un tumore, o una cataratta, o una ciste. Da dov'è venuta? Capite? Da dov'è venuta quella cosa? Vedete, per prima cosa, il diavolo non può creare, ecco perché il diavolo non può guarire. C'è solo un Creatore, cioè Dio.

¹⁷ Ma, la cellula che si ribella, ferita . . . Come a volte sul seno di una donna viene un cancro a rosa, è a causa del bambino, o della ferita sul seno, e quella piccola ferita, la cellula si spezza e un'altra vita entra in quella casa della cellula. Quando la cellula è stata ferita, la vita del cancro entra e inizia a moltiplicare cellule. Ora, vedete, ecco un cancro o il tumore, che moltiplica cellule, un po' più grande, più grande. Cosa sta facendo? Succhiando il vostro flusso sanguigno, uccidendovi, avvelenandovi, alla fine vi prenderà. Il dottore, alcuni possono, possono operare, se lo trovano all'inizio e prendono, tagliano via tutto attorno ad esso, ma se rimane un pezzettino, [Il Fratello Branham schioccia le dita—Ed.] crescerà del continuo proprio lo stesso.

18 Ora, noi non trattiamo la guarigione Divina con quell'escrescenza, trattiamo con la vita in quell'escrescenza. Ora, per esempio, se foste un cancro sulla terra, io—io non mi occupo solo del vostro corpo, io—io mi occuperei dello spirito. Se posso far uscire quello spirito da quel corpo, ritornerà automaticamente alla polvere. Ebbene, se potete togliere la vita dal cancro, servirà. . . la natura si prenderà cura del resto. Ora osservate, quando il cancro o il tumore muore, cosa avviene ora? Imme-. . . come la cataratta sull'occhio, raggrinzisce. Qualsiasi cosa muoia, raggrinzisce, lo sappiamo. Chiedete al vostro impresario delle pompe funebri, osservatelo togliere un occhio artificiale, denti falsi, rimpiccioliranno.

19 Ora, come voi fratelli qui che cacciate. Uccidete il cervo stasera, lo portate a casa, lo mettete su una bilancia, andate a dire agli altri: "Quel cervo pesava 136 chili esatti". State attenti al mattino, sarà più leggero di molte chili, rimpicciolisce. Ma, lasciatelo stare là solo per pochi giorni, poi rimettetelo sulla bilancia, sarà più grosso di com'era la prima volta. Perché? Le cellule si stanno gonfiando, si stanno decomponendo, proprio così, iniziano a marcire.

20 Ebbene, è la stessa cosa che fa quel tumore. Le persone, prima ottengono un sollievo, dicono: "Whew, my, mi sento meglio. My, io. . . Bene. Posso vedere. Lode a Dio! Posso vedere". In circa settantadue ore, cosa avviene? Quello inizia a . . . Inizia la decomposizione. Il corpo umano, il naso si affossa. Vedete? Inizia a marcire. Ebbene, quel tumore fa la stessa cosa dentro di voi, e quando lo fa, inizia a gonfiarsi. Allora dite: "Oh, ho perso la mia guarigione. Ho perso la mia guarigione". Così, la vostra incredulità riporta proprio di nuovo quella cosa. Vedete?

21 Come la fede l'ha ucciso, l'incredulità lo risorge di nuovo. "Quando lo spirito immondo esce, cammina per luoghi aridi cercando riposo. Poi ritorna di nuovo con sette altri spiriti". Vedete? Ora, se l'uomo buono della casa non è là per combatterlo, quella fede, quando lui ritorna, "Non m'importa quanto sento, che ne è di ciò, so di essere guarito", questo lo fa tacere. Ora, potreste stare molto male, per quale motivo? È come un'infezione nel vostro corpo. L'escrescenza muore, e poi marcisce. E il cuore, ogni volta che batte, scorre e purifica il sangue; lo sappiamo. Il sangue raccoglie questa infezione, perché avete febbre e malattia, e peggiorate rispetto a quando eravate il . . . E la gente pensa di aver perso la propria guarigione, quando effettivamente quello è un segno che l'hanno ricevuta.

22 Ora, c'è proprio così tanto che lo accompagna, non ho tempo di spiegare. Capite? Ma ricordate soltanto, quando voi. . . Ora, il motivo per cui non mi prendo il tempo per spiegarlo ora, è perché se lo credete davvero, non c'è niente che vi ostacolerà, lo avrete comunque. Capite? E comunque, sullo—lo—lo Spirito Santo che annuncia che qualcosa venga fatto, osservate, Esso dirà cos'era,

ora aspettate un minuto, Esso dirà cosa sarà. Capite? Non andate troppo di fretta. Aspettate. Allora se Esso lo fa, Esso Stesso parla, *quello* ero io che parlavo tramite un dono, quest'*altro* è il COSÌ DICE IL SIGNORE, quello che Lui dice. Credete con tutto il cuore.

²³ Ora, carattere... Sempre, voi... Tutti voi della Chiesa di Dio, vivete bene, vivete giustamente, la gente osserva come vivete. E se c'è qualcosa che è un ostacolo per il Cristianesimo oggi, è il modo in cui vivono i professanti Cristiani: disonesti, disonorevoli, e vivono in qualsiasi modo. Non fatelo, noi siamo Cristiani. Qualcuno sta osservando la vostra vita, è corretto. Siate onesti, fatelo sapere a tutti. Che i vostri rapporti siano giusti e corretti, e—e—e non prendete niente che non vi appartenga. Non dite nient'altro che la verità, e potete sempre dire la verità ogni volta, e Dio onorerà la verità. E fate sempre ciò che è giusto. Trattate bene ognuno; se non vi trattano bene, voi trattateli bene comunque. Vedete? Gesù ci ha trattati bene quando noi non abbiamo trattato bene Lui. E il Suo Spirito in noi!

²⁴ Una breve storia si adatta davvero bene. Una volta giù al sud vendevano gli schiavi, voi gente canadese ne avete letto, la schiavitù nel sud. Ebbene, erano soliti andare in giro, comprarli come macchine usate in un parcheggio, avevano un atto di vendita, vendevano esseri umani! Non ho mai creduto che un uomo debba essere schiavo. Dio fece l'uomo, e l'uomo ha fatto gli schiavi. Nessuno dev'essere schiavo sotto un altro, siamo fratelli, veniamo da un grande albero familiare, Adamo ed Eva nel giardino dell'Eden. Ora, spiritualmente nasciamo da Dio, quello cambia il nostro carattere.

²⁵ Ma solo... Ebbene, questi schiavi venivano portati dall'Africa dai Boeri, e li portavano al largo delle isole dalla Florida, e venivano fatti entrare, di contrabbando, e venduti come schiavi. E oh, è—è deplorabile come venivano trattati. Ed erano tristi, non sarebbero mai tornati a casa. Prendevano un uomo grande e forte, forse aveva una moglie con dei bambini piccoli, e veniva tolto da quella moglie, e venduto e fatto riprodurre con una donna grande, come bestiame, per portare schiavi più grandi così che potessero tirare un peso più grande, e così via. Oh, proprio come animali! E non era giusto, non era giusto, non era giusto in nessun tempo, non lo è mai stato, e mai sarà giusto. E così poi, facendo così, la gente era triste, e venivano frustati per farli lavorare, perché non volevano lavorare, erano lontani da casa, non avrebbero più visto i loro cari, forse, i loro figli, loro padre o madre. E così uno...

²⁶ I sensali viaggiavano, andavano in giro e compravano questi schiavi, e li rivendevano, come fate con macchine o altro. Una volta un sensale arrivò ad una piantagione, e disse: "Quanti schiavi avete qui?"

Disse: “Circa centocinquanta”.

Disse: “Vorrei dargli un’occhiata”.

²⁷ E notò come dovevano frustarne alcuni e farli muovere, ma là c’era un giovane che non dovevano frustare. Fratello, le sue spalle erano tirate indietro, e il suo mento alzato, proprio a puntino. Oh my, che schiavo diverso!

E il sensale disse: “Voglio comprare quello schiavo”.

Ma il proprietario disse: “Lui non è in vendita”.

Ebbene, disse: “È un capo degli altri schiavi?”

Disse: “No, non è un capo, è solo uno schiavo”.

“Beh”, disse, “forse lo nutri meglio degli altri”.

Disse: “No, mangia nella mensa con gli altri schiavi”.

Disse: “Ebbene, cosa lo rende così tanto diverso dagli altri?”

²⁸ E il proprietario disse: “Sai, una volta me lo sono chiesto io stesso, finché un giorno non scoprii, che in patria suo padre è un re della tribù, il capo, il re della tribù”. E disse: “Anche se è uno straniero, lontano da casa, sa comunque di essere il figlio di un re, e si comporta come tale”.

²⁹ Che lezione per voi e per me! Potremmo essere fra peccatori, e stranieri del mondo qui, increduli, ma siamo figli e figlie di Dio, del Re, Dio. Allora comportiamoci per essere come figli e figlie di Dio, agiamo come figli e figlie di Dio, e non dover essere spinti da ogni parte, e resi . . . cercare di spingere per credere alla Parola. Crediamo alla Parola. I figli di Dio credono alla Sua Parola, le figlie di Dio credono alla Sua Parola, e quindi dobbiamo formare il nostro carattere per essere figli e figlie di Dio, e lo Spirito Santo ci modella in credenti.

³⁰ Grazie davvero. Dio vi benedica. E io—io spero che lo Spirito Santo abbia fatto qualcosa per voi che non Lo dimenticherete mai, e Lo amerete sempre. E se non tornerò a trovarvi di nuovo, Dio sia con voi, vi incontrerò dall’altra parte.

³¹ Ora parlerò ai miei amici Indiani. Laggiù lungo quei sentieri di caccia infiniti, in Gloria, vi incontrerò in quel luogo. Sarò . . . camminerò lungo il sentiero di caccia, incontrerò tutti quelli che amo, saranno là. Sapete, quella è la preghiera Indiana sul punto di morte. Quindi, vi incontrerò sul Sentiero di Caccia lassù.

³² Per voi gente bianca: Colui che mantiene brillante la luna così che possiamo sapere come cavarcela nelle tenebre, possa Egli guidare anche il vostro sentiero, ci incontreremo in quella Terra gloriosa.

³³ Nostro Padre Celeste, ora ci affidiamo a Te, aprici la Parola. Concedilo, Padre. Siamo seduti in questo edificio caldo stasera, le persone si fanno aria, non vengono qui per vedere come sono vestiti gli altri, vengono qui perché amano Te. Molti di loro hanno risparmiato i loro soldi, riunito i loro centesimi e sono venuti alla

riunione. Come Ti ringraziamo, nostro Padre. Dio, benedicili. Oh, se ho trovato grazia ai Tuoi occhi, Signore, rispondi alla mia preghiera per ogni anima che è in questa riunione. Concedilo, Dio. E quelli che hanno partecipato, e i loro cari, concedi la loro richiesta, Padre, prego con tutto il cuore, come Tuo servitore, nel Nome di Gesù. Amen.

³⁴ Stasera vorrei leggere, e solo un breve... Arrivando, stavo pensando che avrei parlato su un altro argomento, e pensavo: “Ebbene...” Seduto là fuori nella macchina, io... aspettando, e pensavo...

³⁵ Ora eccolo qui, già circa dodici minuti alle nove. In realtà, dovremmo uscire in trentacinque minuti, vedete, secondo il programma. Ed io... È così bello parlarvi, non riesco a trovare un punto dove smettere, io proprio—proprio continuo a parlare. Quindi—quindi pregate.

³⁶ Parlerò su qualcos'altro, solo per alcuni minuti. Poi penso che chiamerò una fila di preghiera, e pregherò per ogni persona che è qui che desidera una preghiera, pregherò per ognuno. Così, voi che—che state partecipando, e forse credendo, e desiderate che si preghi per voi, pregherò per voi. Vedete? E voglio che crediate. Ora, faremo, cercheremo solo di edificare un po' la fede e fare un po' di... dare una scossa alla riunione, e ascoltate molto attentamente.

³⁷ Ed ora, leggerò dal Vangelo di San Matteo, il—il 12° capitolo, 26° e 27° versetto, un breve testo familiare, proprio a seguito del messaggio. Non voglio portare i miei fratelli e sorelle Indiani su quattro o cinque diverse cose. In questo breve tempo, è meglio che rimanga proprio su quella stessa linea. Se lo afferrano davvero bene, lo sapranno, e loro—loro lo crederanno, io... se posso sapere a cosa stanno pensando. Posso dirlo perché so che lo credono, so che lo credono. Ora:

E i discepoli, vedendolo camminar sopra il mare, si turbarono, dicendo: Egli è un fantasma. E di paura gridarono.

Ma Gesù subito... Ma subito Gesù parlò loro, dicendo: Rassicuratevi; sono io, non temiate.

³⁸ Ora, il mio argomento stasera è: *Una Testimonianza Sul Mare*, come stavamo facendo noi oggi, Fratello Robert, se sei qui, *Testimonianza Sul Mare*, e il mio—mio testo stasera è, “Sono Io; Non Temiate”. Così ora, possa il Signore aggiungere le Sue benedizioni alla Parola.

³⁹ Voglio renderlo una piccola rappresentazione, come una testimonianza. A quanti piace una testimonianza? Oh, my! Il Fratello Eddie mi disse, disse: “Sai, Fratello Branham, dopo che là le riunioni saranno finite”, disse, “i miei fratelli Indiani”, disse, “si riuniranno e inizieranno a testimoniare, e inizierà una riunione proprio fra loro, e ci andranno tutti”. E disse: “Poi dopo

un po' si calmeranno, poi qualcun altro si alzerà e testimonierà, e la riunione inizierà di nuovo". E disse: "Rimangono proprio là, finché là c'è lo Spirito, loro rimangono". Quella è davvero buona—buona filosofia, non filosofia, ma buon senso, rimanere con lo Spirito.

⁴⁰ Sapete, ovunque andasse lo Spirito di Dio, quella Colonna di Fuoco, ovunque andasse, i figli d'Israele allora andavano con Essa. E quando Essa uscì dalla chiesa Cattolica, centinaia di anni fa, Lutero La vide, e andò con Essa; ma poi costruì un'organizzazione sotto di Essa, Dio uscì subito dall'organizzazione. E poi Wesley La vide, in Inghilterra, ed edificò una chiesa chiamata la chiesa di Wesley. Dopo la Sua morte, lui e—e Whitefield, e—e Asbury, e quelli, costruirono l'organizzazione, e Dio uscì fuori subito. E un gruppo di persone chiamati Pentecostali La videro, e se ne andarono, ma cosa fecero, fecero la stessa cosa, da Essa costruirono proprio un'organizzazione. E Dio esce subito dall'organizzazione, continua ad avanzare. Seguite il Fuoco. Ora, io—io prego che le ricche benedizioni di Dio, siano su di lui.

⁴¹ Dev'essere stato circa in questo momento della sera, il sole stava tramontando. Era stato un grande giorno, e il grande pescatore, quelle spalle enormi, stava spingendo via quella barca dalla riva, e quando spinse la prua, beh salì a bordo, e si sedette accanto a suo fratello Andrea.

⁴² Ora, a quei giorni non avevano una barca come quella in cui eravamo oggi, con un motore che spingeva. Avevano dei remi, e la chiamavano navicella, a volte alzavano una vela, e se i venti soffiavano, potevano navigare, e virare, come sapete voi pescatori. Ma poi, per me è sempre un mistero come, tramite quella vela, potete controllare il vento, prendete il vento proprio frontalmente, e il vento vi porterà avanti proprio standogli di fronte; è proprio come disponete le vele. È così anche per la fede, se solo sapeste come disporre le vele della fede, ciò farà qualcosa per voi, proprio di fronte alle difficoltà, vi porta proprio avanti attraverso ciò, se solo sapete. . . Ora, voi marinai qui sapete di cosa sto parlando. Notate.

⁴³ Poi prese il suo remo, avevano grandi remi lunghi, e coi remi spinsero la barca, e si sedettero e diedero alcuni colpi di remo, poi fecero un cenno di saluto verso la riva, alle persone sulla riva, avevano appena avuto una grande riunione quel pomeriggio. Oh, c'era stata una riunione meravigliosa. Erano state fatte grandi cose, e le persone erano così felici, al punto che erano sulla riva gridando: "Arrivederci. Tornate a trovarci di nuovo".

⁴⁴ Non. . . Quando avete una riunione buona come quella, fratello, non detestate lasciarla? Proprio come io detesto pensare che questa è la nostra ultima serata per un po' di tempo qui, detesto proprio andarmene. Vorrei che avessimo circa due o tre

settimane per rimanere qui. E—e quando se ne stavano andando, si sentivano allo stesso modo in merito a quei fratelli, e stavano salutando, “Arrivederci. PortateLo di nuovo. Tornate e rimanete ancora con noi, vogliamo vedervi qui”.

⁴⁵ E stavano attraversando il mare. Oh, era molto calmo, e piatto, e i remi si immergevano nell’acqua, quella è musica alle orecchie di un barcaiolo, sentire quei remi immergersi nell’acqua. E salutavano con la mano, e remavano qualche altro colpo e salutavano con la mano, e mentre la piccola barca proseguiva, e il sole si abbassava sempre più. Dopo un po’ le persone sulla riva diventarono sempre più piccole, e per loro la piccola barca divenne più piccola, dopo un po’ non riuscirono più a vederli salutare, né riuscivano più a sentirgli dire “arrivederci”.

⁴⁶ E dissero: “Dobbiamo affrettarci”. E così, remarono con forza finché il sole tramontò, tramontò completamente, al punto che faceva freddo sul lago di Galilea. E dev’essere stato il giovane Giovanni, lui era un giovanotto, dev’essersi stancato velocemente, perché non era un vecchio marinaio duro, com’erano gli altri che conoscevano quelle barche, e come pescare, ed ogni cosa. Erano tutti pescatori, quindi sapevano come remare, Simone, e Andrea, e tutti loro, ma Giovanni era giovane.

⁴⁷ Lo sento dire: “Whew, my! Fratello, hmm, riposiamo un po’, mi sto stancando”. Così alzarono i remi, e il giovane Giovanni rimase là con la testa abbassata per un po’, e i suoi capelli scuri che scendevano sugli occhi, e li spinse indietro, disse: “Mentre ci riposiamo, vorrei tenere una riunione di testimonianze, è una buona cosa. Mi piacerebbe tenere una riunione di testimonianze, e mi piacerebbe essere il primo a testimoniare”. Sapete, quando avete qualcosa da dire, non potete proprio trattenerla, dovete dirla, state proprio scoppiando per dirla, dovete dirla.

⁴⁸ “Mi piacerebbe tenere una riunione di testimonianze”, disse il giovane Giovanni, “e mi piacerebbe iniziare questa riunione di testimonianze. Fratelli”, mentre si alzò nella barca, sapete, “fratelli, vorrei dire questo: Che ciò . . . Da questo giorno in poi, non importa quante persone ci dicano che siamo in errore, non saranno più in grado di dirmelo. Li ho sentiti chiamare il nostro Maestro un chiromante, un diavolo, Belzebù, ogni genere di nomi. Ma so che sono in errore, perché oggi, quando Gli ho visto fare quello che ha fatto oggi, per me l’ha concluso per sempre”.

⁴⁹ Ora, lui disse: “Sapete, all’inizio, quando il nostro popolo venne qui dall’Egitto, salì attraverso la Palestina, e venne in questo paese. . . Una volta vivevo sulla collina appena sopra Gerico. E da ragazzino, un ragazzino Giudeo, ero solito correre sulle colline e giocare. E il pomeriggio dopo che mia madre mi dava da mangiare, ebbene, lei mi chiamava e mi faceva sedere sul portico. E in primavera, raccoglievo una piccola manciata di

fiori e li davo a lei. E la mia graziosa cara madre Giudea era solita sedere là, e accarezzarmi la testa, e mi sistemava i capelli, e mi raccontava storie della Bibbia finché mi addormentavo. Oh, ricordo quelle storie della Bibbia!” È un peccato oggi che raccontiamo ai nostri figli così tanto su Davy Crockett, o qualcosa del genere, invece di Cristo. Raccontiamo ogni genere di altre storie tranne le storie della Bibbia.

⁵⁰ E così, poi all'improvviso, lui disse: “Mia madre mi raccontava una storia ogni giorno. Mi diceva: ‘Giovanni, proprio quaggiù al fiume, poco lontano, nel mese di aprile, quel grande guerriero Giosuè, parlò a Dio, e Dio bloccò il fiume come un muro, e Israele attraversò su terra asciutta quando il Giordano era in piena. E quando attraversò, lui incontrò il Primo Capitano dell'esercito del Signore alla porta di Gerico. E come nel deserto, come Dio portò fuori il nostro popolo! Ora, Giovanni non dimenticare mai, Dio, tramite un profeta, Mosè, sotto una grande Colonna di Fuoco, guidò il nostro popolo in questa terra promessa. E lo sai, Giovanni, figlio mio’”, e lui disse, “Guardavo il volto di mia madre, e lei diceva: ‘Sai, Giovanni, Dio ha detto al nostro popolo: “Non dovete portare niente da mangiare, Io vi ciberò mentre siete nel deserto”. Ed Egli faceva scendere il pane, ogni notte, e lo poneva per bene sul terreno. E il mattino dopo, tutto ciò che il nostro popolo doveva fare era uscire e prendere quel pane e mangiarlo”’.

E lui disse: “Sapete perché... dicevo a mia madre? ‘Madre, cosa fece Dio? Chi era colui che fece scendere quel pane?’”

“Dio, Egli fece scendere il pane, e lo dispose in modo che il nostro popolo potesse mangiare, e lo faceva scendere ogni notte per loro”.

⁵¹ “E ricordo, fratelli”, disse agli altri, “Ricordo che ero solito dire a mia madre: ‘Madre, ha Dio lassù una grandissima linea di forni e molti Angeli che lavorano di notte? E mette Egli tutto il pane nei forni, e lo cuoce, e poi corre giù e lo sparge sul terreno?’

⁵² “Lei diceva: ‘No, Giovanni. Sei solo un ragazzino, non comprendi. Vedi, Dio è un Creatore, e Dio non deve avere dei forni, Egli semplicemente parla, e creò il pane’”.

⁵³ Poi lui disse: “Fratelli, oggi, quando Gli ho visto prendere quei due pesciolini e cinque focacce, poco pane e spezzare quel pane e cibare cinquemila persone, sapevo che Quello era lo stesso Iehovah che nutrì il nostro popolo. Ed Egli li sta cibando ancora oggi. Non c'è dubbio nella mia mente, che... Vedere l'aspetto del Suo volto, Egli non era per niente agitato, sapeva esattamente cosa fare. Ricordate, Egli ci disse che faceva ciò che il Padre Gli mostrava. Ed Egli era là, quando centinaia e... cinquemila uomini e donne e bambini, affamati, erano stati tutto il giorno senza cibo, attraverso la polvere, solo per ascoltare una Parola o due dalle Sue preziose labbra, stanco, Egli era seduto sulla

roccia, e un ragazzino che aveva marinato la scuola”, sapete, assente “ed era andato a pescare; e aveva sentito parlare Gesù, e si avvicinò, lui era quello che aveva il pranzo”.

⁵⁴ Ora, ascoltate, ragazzini, piccoli Indiani, e persone bianche, qualsiasi cosa siate, vedete, quel ragazzino aveva solo cinque focacce e due pezzi di pesce. Non valeva molto per lui, finché era in mano sua, ma quando diede a Gesù quel poco che aveva, ne sfamò cinquemila. Vedete, non abbiamo molto, ma quel poco che abbiamo, se solo lo diamo a Lui, Egli lo moltiplicherà, vedete, e farà sì che faccia grandi cose. Quella piccola fede che avete, ponetela su di Lui e dite: “Ecco tutto quello che ho, Signore, ma con quella, crederò”. Guardate cosa Egli farà con essa. Guardate solo cosa avviene, rimanete proprio con essa. Guardate come Egli vi porterà attraverso ogni curva, e vi porterà proprio direttamente alla promessa dove Egli l’ha fatta. Sì, Egli conosce la via.

⁵⁵ Ora, “E quando L’ho visto cibare quei cinquemila, stando proprio là calmo, ha spezzato quel pane, e mi sono arrampicato, e sono salito sulla roccia, ho guardato oltre la Sua spalla per vedere come lo stava facendo. Egli prendeva quel pane, e lo spezzava, lo distribuiva a qualcuno, e quando ritornava con la mano, c’era di nuovo”.

⁵⁶ Voglio chiedervi qualcosa, fratello, scienziati, o chiunque po- . . . Che tipo di atomo scisse Egli? Ogni volta, non solo grano e latte, che servono per il pane, ma era già lievitato, cotto, e pronto da servire. Ogni volta che Egli allungava la mano per prenderlo, era là. Spezzava quella pagnotta, la distribuiva, allungava la mano, c’era ancora una nuova pagnotta. Continuava a spezzarla, distribuirla così, e ogni volta che Egli prendeva questi pesci, pesciolini, piccoli pesci, forse li chiameremmo piccole aringhe, lunghe circa così, ed Egli le aveva cucinate. Così ne spezzava una parte, la distribuiva, e ritornava con la mano, e c’era un’altra aringa già cotta. Amen. Oh, my! Ora, è la verità, la Bibbia ha detto così. Eccolo. Egli faceva crescere quell’aringa, la ingrassava, e la bolliva, e la cuoceva, ed era già pronta. Non appena Egli allungava di nuovo la mano, e la spezzava di nuovo, e ritornava con la mano, e quella piccola aringa continuava proprio a crescere, veniva spezzata proprio così. E ogni volta che Egli prendeva una focaccia, semplicemente diceva: “Ecco”, e la focaccia cresceva di nuovo. “Ecco a te, ecco a te”.

⁵⁷ “E sono rimasto là”, disse il giovane Giovanni, “e il mio cuore palpitava dentro di me, perché so che in quel piccolo corpo c’era Iehovah. Dio era presente, perché è lo stesso Dio di cui mia madre era solita parlarmi, Colui che poteva creare pane nei cieli, ed Egli—Egli è qui sulla terra facendo la stessa cosa”. Amen. Oh!

⁵⁸ E iniziò ad acclamare. Andrea disse: “Aspetta un minuto, Giovanni. Stai scuotendo la barca, ci rovescerai tutti fuori. Non

essere così emozionato". Egli proprio saltava in giro, gridando: "Gloria a Dio!" E disse: "Siediti, Giovanni. Sei in una barca, ci farai rovesciare".

⁵⁹ E Simone, seduto là trattenendosi a fatica: "Sbrigati, Giovanni, devo dire qualcosa". Oh, my! Sapete, ecco come facciamo in una riunione di testimonianze. "Oh, vorrei che non parlasse così tanto. Vorrei che restasse in silenzio. Se solo potessi dire qualcosa..." Ecco cosa... Oh, sta proprio gorgogliando, sapete. La Bibbia disse che sarebbero state sorgenti d'acqua, che gorgogliano. Amen. Non si riesce proprio a fermarla.

⁶⁰ Gesù disse alla donna al pozzo, l'acqua che Egli dava sarebbe stata un pozzo che gorgoglia. Whew, my! E vi dico, dopo aver visto quella riunione quel giorno, stavano tutti gorgogliando là al largo su quel mare.

⁶¹ E il piccolo Giovanni alla fine dovette sedersi, perché il grande Simone si alzò. Disse: "Sapete, mio fratello Andrea qui, ora sta tranquillo, quando Andrea venne a parlarmi di aver trovato il Messia, non potevo credere a roba simile, perché ero un lettore della Bibbia, so cos'ha detto la Bibbia. Così, un giorno lui... dopo aver lavato le nostre reti ed essere entrato, sono stato portato nella Presenza di Gesù. E ricordo, un giorno, quando il mio anziano padre... Tutti voi lo conoscete, oh, il Fariseo, un credente davvero devoto. Avevamo finito il cibo, non avevamo niente da mangiare. Ed eravamo pescatori, vivevamo vicino alla riva del mare. E nostro padre ci aveva insegnato a pescare nel mare, per ricavarci da vivere, lui ci stava crescendo come ragazzi onesti, e per fare ciò che è giusto. E posso vedere il mio anziano padre con quei capelli grigi che scendevano.

⁶² "E quel giorno quando siamo andati... E la mamma era già andata in Gloria, e solo Andrea, ed io, e il papà. E avevamo dei conti da pagare, e quel mattino prima di partire, oh, posso proprio vedere il mio anziano padre inginocchiarsi di fianco a quella barca, e dire: 'Grande Iehovah, Tu hai detto: "Non dobbiate nulla ad alcuno", e io sono in debito. Non sono riuscito a prendere nessun pesce. Nessun altro lungo la riva qui sta prendendo del pesce, non stanno proprio abboccando. Ma, Dio, Tu sei il Creatore, ho davvero bisogno di pesce, non vuoi aiutarmi oggi a prendere del pesce?' E quel giorno prendemmo uno straordinario carico di pesce.

⁶³ "E quando siamo rientrati, e avevamo lavato le nostre reti, ricordo che papà si è seduto e mi ha abbracciato, e ha detto: 'Simone, caro figlio mio, papà sta invecchiando, fra poco dovrò andare ad unirmi alla nostra gente. Per tutta la vita, ragazzi... Vieni qui, Andrea, e siediti sul mio ginocchio. Per tutta la vita ho creduto che avrei visto il Messia. Ho creduto che avrei visto il Cristo che tutta la nostra gente ha aspettato per queste migliaia di anni, e ora senza dubbio, non Lo vedrò, perché i miei

giorni sono quasi finiti, ma voi ragazzi potreste vederLo. Ora, non voglio che siate tutti confusi e indottrinati dalla moderna tendenza del mondo, ma voglio che voi ragazzi ricordiate che quando il Messia verrà, quando Egli verrà, ricordate, la Scrittura dice che Egli sarà un profeta come Mosè’.

“E ricordo il mio anziano padre, ricordo quando lo seppellimmo”.

Andrea annuiva: “È così”.

⁶⁴ “E quando Andrea ed io ci siamo avvicinati, davanti a Gesù, Egli mi ha guardato e ha detto: ‘Il tuo nome è Simone, e sei il figlio di Giona’. Oh”, disse, “quello lo concluse per sempre, proprio allora! Sapevo che Quello era *quel* Profeta, perché non solo conosceva me, ma Egli conosceva quell’anziano padre devoto che mi aveva istruito a credere sempre alla Parola di Dio, e che il Messia sarebbe stato un Profeta. Conosceva anche lui, quello pose fine alla cosa con me”.

⁶⁵ E certamente, in quel momento Filippo girò lo sguardo verso Natanaele, proprio ridendo, sapete, disse: “Posso, Natanaele?”

Disse: “Fai pure, Fratello Filippo”.

“Ebbene, sapete, quando l’ho visto fare, sono corso dall’altra parte della collina per andare a prendere Natanaele dall’altra parte. E che ne è di ciò, Natanaele?”

Disse: “Lascia che lo dica io! Lascia che lo dica io!”

“Beh, non far ondeggiare la barca. Stai tranquillo”.

⁶⁶ Lui si alzò, si alzò in piedi e iniziò a parlare, sapete. Disse: “Ebbene, avevo sempre... Filippo ed io avevamo studiato le Scritture, e sapevamo che—che la chiesa moderna non aveva colto la direzione di ciò, di molto, perché si aspettavano una *classe* che venisse dal Cielo. E non credevano che—che Dio stesse arrivando, ma noi credevamo che Dio sarebbe stato un Uomo”.

⁶⁷ Dovrebbe essere sorprendente. Quando Dio cambiò la Sua forma, quando Dio divenne Uno di noi per salvarci, Egli dovette... Nel Vecchio Testamento, bisognava, prima di poter redimere, bisognava essere un redentore consanguineo. La storia di Rut lo introduce meravigliosamente. Capite? Doveva essere un consanguineo, e Dio doveva diventare nostro Consanguineo, diventare Uno di noi. Pensare a Iehovah Dio in una mangiatoia che piange come un bambino, pensare a Lui che gioca da Ragazzo, pensare a Lui che costruisce una casa dello stesso legno che Egli aveva creato. Amen.

⁶⁸ Credevano che Egli sarebbe stato, ed Egli sarebbe stato quel grande Profeta. E Natanaele disse: “Quando mi avvicinai, davanti al Signore Gesù, in un certo modo un po’ scettico di ciò che Filippo mi aveva detto, e Filippo mi aveva detto, disse: ‘Ebbene, Egli potrebbe anche dirti chi sei quando arriverai

là, non mi sorprenderebbe””. Ma disse: “Quando mi avvicinai davanti a Lui, Egli disse: ‘Ecco un Israelita in cui non c’è frode alcuna!’ E Gli dissi: ‘Rabbi, quando mi hai conosciuto?’ Egli disse: ‘Prima che Filippo ti chiamasse, quando eri sotto l’albero, Io ti ho visto’. Quello lo concluse.

69 “E sapete cos’ho fatto, fratelli? Voi c’eravate. Mi avvicinai di corsa, e caddi ai Suoi piedi, e dissi: ‘Rabbi, Tu sei il Figlio di Dio; Tu sei il Re d’Israele’. E là c’era il mio pastore con... esplose come un rospo, era seduto là a guardarmi, ma allora non faceva alcuna differenza, perché avevo visto la cosa reale. Mi sono avvicinato di corsa comunque e l’ho creduto”, disse, “perché sapevo che la Bibbia disse che è esattamente ciò che Egli avrebbe fatto”.

70 Oh, non potremmo iniziare una riunione di testimonianze stasera? Ciò che Dio disse che avrebbe fatto negli ultimi giorni, lo vediamo compiuto. Amen. Non fa alcuna differenza cosa dice qualcun altro. Se vogliono essere Presbiteriani, Anglicani, o qualsiasi cosa vogliano essere, quello va bene, quello sta a loro. Ma noi abbiamo visto qualcosa, abbiamo visto nella Scrittura ciò che Egli avrebbe fatto negli ultimi giorni, e Lo osserviamo riversare il Suo Spirito sul luogo. Alleluia! E veder compiere segni e prodigi, vedere la stessa Presenza del Cristo vivente che manifesta Se Stesso. Ed ora, lungo la Scrittura, quando Egli mostrò il Suo ultimo segno ad una generazione, quello lo concluse. Ed ecco che vediamo l’ultimo segno della generazione sul far della sera, come Egli disse che sarebbe accaduto.

71 Ora. Oh, devono aver avuto una vera testimo-... Andrea disse: “Fratelli, posso dire solo una parola? Vorrei dire qualcosa. Ricordate la volta che siamo andati a Sicar, e siamo stati mandati in città, per comprare del cibo? E quando siamo tornati... Il nostro Maestro non voleva andare in città con noi, ma Si sedette e Si riposò. E quando siamo tornati, abbiamo sentito parlare qualcuno, e siamo sgattaiolati dietro il cespuglio, e abbiamo guardato sopra il cespuglio, e c’era una donna di cattiva fama, una donna scorretta, una prostituta, che parlava con il nostro Maestro. Ricordate quanto eravamo sbalorditi? Pensavamo: ‘Una donna simile, che parla al nostro Maestro? Guardate come Egli la rimprovera, guardate come Egli la scaccia dalla Sua Presenza’”. E ciò che pensano ancora. Egli non fa così.

72 “Ma abbiamo scoperto che Egli le chiese un favore. Disse: ‘PortaMi da bere’. Ebbene, sappiamo che nessun rabbino, o nessuno dei nostri Farisei avrebbe mai chiesto a una donna del genere di fare qualcosa per lui. Ma ecco il nostro Maestro, il Dio della creazione, seduto qui in un corpo di carne e chiedeva ad una donna di cattiva fama di portarGli da bere, farGli un servizio”. Amen.

⁷³ Ecco cosa Lo rende Dio secondo me, perché Si umiliò. Dio è umiltà, non dimenticatelo mai. Dio è umiltà. Non si vanta mai, è sempre umiltà.

⁷⁴ “E Lo abbiamo ascoltato. Abbiamo pensato: ‘Certamente fra un minuto Egli prenderà un bastone e la farà correre via, verso la città dov’è il suo posto’. Ma Egli disse: ‘PortaMi da bere’, e il . . . iniziarono a parlare di religione. Lei disse: ‘Noi adoriamo su questo monte; voi dite a Gerusalemme’, e così via, ed Egli le parlò per un po’. E dopo un po’, Egli le disse: ‘Vai a prendere tuo marito e vieni qui’. E lei si girò e disse: ‘Non ho alcun marito’. Ricordate?”

⁷⁵ Matteo disse: “Sì, ricordo”. È stato lui a scriverlo, sapete. Disse: “Oh sì, io—io lo ricordo, il mio cuore venne meno. Pensai: ‘My, my! Uh-huh! Ecco una volta che il nostro Maestro si è sbagliato’. Vedete? Perché Egli le disse che aveva un marito, di andare a prendere suo marito, e lei disse: ‘Non ho marito’. E poi Egli risponde e dice: ‘Hai detto la verità’. Allora eravamo tutti confusi. Qui Egli dice: ‘Vai a prendere tuo marito’, lei disse: ‘Non ho marito’, Egli dice: ‘È così’.

Guardate. “Vai a prendere tuo marito”.

“Io non ho marito”.

“Hai ragione”.

⁷⁶ Ora, “Oh, eravamo tutti sbalorditi, e i nostri cuori battevano, e ci siamo alzati sopra i cespugli dietro di Lui per vedere cos’avrebbe detto dopo. Oh, Egli era in errore! Lei disse: ‘Io non ho marito’, eppure credevamo che Lui fosse il Messia. Come poteva quel grande segno Messianico essere sbagliato? E noi sapevamo che Egli era il Messia, perché fece il segno del Messia. Quindi noi. . .” Il Messia è Dio, l’unto, e l’unto è la Parola, e la Parola è stata manifestata. Vedete? “Noi sappiamo che Egli era il Messia. Ed eccoLo qui, colpiva ogni volta tranne questa volta, ma ora aveva fallito, perché Egli disse alla giovane donna: ‘Vai a prendere tuo marito’, lei disse: ‘Non ne ho alcuno’. Egli disse: ‘Tu hai detto la verità. Hai detto il giusto, perché ne hai avuti cinque, e quello con cui vivi ora non è tuo’”. Oh!

⁷⁷ “E abbiamo notato cosa disse quella donna. Lei si girò con occhi sorpresi, e disse: ‘Signore, vedo che Tu sei Profeta’”. Ora, quello, veramente, nella King James è tradotto male. Va bene, va bene così. Ma se prenderete la vostra nota a margine su quello, e tornate indietro all’originale Greco, e molti degli studiosi qui lo leggono, dice: “Tu sei *quel* Profeta”. Vedete? Quella è la nota a margine: “Tu sei *quel* Profeta”. “Vedo che Tu sei *quel* Profeta. Ora, sappiamo che quando il Messia verrà, sarà chiamato il Cristo”, *quel* Profeta, il Messia, e Cristo, sempre la stessa Persona, “quando Egli verrà ci dirà tutte queste cose”.

“E Gesù disse: ‘Io che ti parlo son Desso’.

78 “E quella donna corse in città e iniziò a dire a tutta la gente: ‘Venite a vedere un Uomo che mi ha detto le cose che ho fatto’”, ora, osservate, “‘mi ha detto le cose che ho fatto. Non è questi proprio il Messia?’ E sapete, siamo tutti andati in città per scoprire cos’era successo, e tutta la gente in quella città credette alla testimonianza della donna. Oh, fu un gran tempo!”

79 Proprio in quel momento Matteo disse: “Aspettate...” o disse, “Aspettate un minuto. Voglio... Voglio dire qualcosa. Lasciatemi testimoniare velocemente”. Si stava facendo un po’ tardi, sapete. “Lasciatemi testimoniare”. Disse: “Ricordate quella volta che nostra sorella, Rebecca... Lei viveva a Gerico. E il nostro Signore scese per—per cenare giù a Gerico, e andammo in città. E ricordate Rebecca che testimoniava? Oh, ricordate, lei aveva richiesto in ogni riunione: ‘Pregate che mio marito sia salvato. Pregate che mio marito sia salvato’. Il suo nome era Zaccheo, il tizio piccolo”. Lui era un uomo d’affari. Crediamo che lui avesse un ristorante, e aveva molta composizione, o meglio, competizione agguerrita, ed era molto turbato perché Gesù avrebbe mangiato in un altro locale, come se il suo locale non fosse abbastanza buono.

80 “E Rebecca pregava costantemente. Lei disse: ‘Zaccheo, tu—tu potresti avere tanti concorrenti, e potresti avere una buona posizione con il Rabbino Levinski, il sacerdote, il rabbino che viene e mangia con te’”, al Club Kiwanis, o qualsiasi cosa. “Potresti avere una buona posizione con lui, ma lascia che ti dica qualcosa, quest’Uomo è Profeta. Ed Egli...”

81 “Ebbene, sai cosa mi ha detto il nostro rabbino? Che non abbiamo avuto profeta da quattrocento anni fa, poiché Malachia fu il nostro ultimo profeta. E mi dici che quel Tizio, nato laggiù vicino alla riva del mare, una di quelle piccole capanne, laggiù da qualche parte, sarebbe mai Profeta? Ah, Rebe...” [Punto vuoto sul nastro—Ed.]

82 “Sapevamo che se mai lui si fosse seduto e avesse parlato a Gesù, sarebbe stato convinto”. Ed è la stessa cosa oggi. Se solo vi metterete a sedere e Gli parlerete per qualche minuto, lo saprete. “Quindi, ricordate cosa ci disse Rebecca? Ora, ripeterò la testimonianza di Rebecca”, disse Matteo.

83 “Ora, sapete, per tutta la notte il piccolo Zaccheo era irrequieto”. Sapete, quando iniziate a pregare per qualcuno, lui in un certo modo viene messo alle strette. Se volete che qualcuno sia salvato, o che sia fatto qualcosa, solamente iniziate a pregare per loro. Ecco perché noi non... La preghiera è la cosa più grande che sia mai stata posta nelle mani di un uomo; la preghiera cambia persino Dio. Dio una volta pronunciò la morte di un uomo, lui girò il volto verso il muro e pregò, e Dio lo risparmiò altri quindici anni. Giusto. È vero.

84 “Così scopriamo che la piccola cara Rebecca pregò del continuo. E quella notte non riusciva a dormire. Guardò con la coda dell’occhio, disse. . . Zaccheo era irrequieto. Lei disse: ‘Signore, so che stai operando su di lui, so che stai operando su di lui. Ora, Gesù, il Profeta, sta venendo in città per questa riunione, quaggiù, e voglio così tanto che lui Lo veda. Signore, fai Tu una via ora. Rendilo proprio infelice; fai proprio in modo che lui non possa dormire’.

“Eccolo là, non riusciva a dormire. Quindi, bene, va bene. Così, il mattino dopo. . . Lei si era addormentata, aveva pregato distesa per tutta la notte”.

85 E se ora volete che vostro marito sia salvato, fate la stessa cosa che fece Rebecca, semplicemente iniziate a pregare per lui. E sapete, al largo su quel mare quando sarà là fuori a pescare, o laggiù negli affari, lui sarà così convinto che non potrà neanche dormire. Sissignore. È così. Egli diventa proprio. . . E se volete che vostra moglie sia salvata, fate la stessa cosa, e si allontanerà da ogni partita di carte e tutto il resto a cui appartiene. Non può proprio evitarlo. Lo farà di certo. Sissignore. Oh, c’è proprio grande potenza nella preghiera!

86 “E lei disse che pregò, e poi verso il mattino si addormentò. Tutto ad un tratto si svegliò, poco prima dell’alba, Zaccheo si era già alzato, si era vestito proprio nei suoi abiti migliori, e lei disse: ‘Grazie, Signore. Io so, so che Ti stai occupando di lui’. E così lei si girò, disse: ‘Oh, caro, cosa ti fa alzare così presto?’

87 “‘Oh’, disse lui, ‘niente. Pensavo proprio di uscire e prendere un po’ di aria fresca’”. Sapete come potete trovare ogni genere di scuse, vedete. “‘Credo che uscirò a prendere un po’ di aria fresca. Sai, c’è aria viziata nella stanza’.

88 “‘Ebbene’, pensò lei, ‘siamo sposati da venticinque anni, e lui non l’ha mai fatto prima, quindi ora ci dev’essere qualcosa che non va. Quindi, sappiamo che. . . E Gesù deve arrivare in qualsiasi momento, quindi agirò proprio come non fossi interessata. Ma lui non crede che Gesù sia Profeta, quindi se solo potesse essere convinto che Egli è Profeta, allora Egli conoscerebbe la Parola del Signore, perché è un Giudeo, e sa che la Parola viene al profeta. Quindi sa che Egli avrebbe la Parola del Signore’.

89 “Così lei lo osservò, e si preparò al meglio, e si pettinò la barba, e si sistemò i capelli all’indietro e indossò il turbante più bello. E iniziò a camminare lungo il marciapiede, guardando indietro per vedere se Rebecca stesse guardando, e lei era a un’altra finestra, sbirciando *così* dietro la grata, guardando cosa lui stava facendo. Lei si inginocchiò e disse: ‘Grazie, Signore, grazie. Egli sta proprio andando a vederlo. So che risponderai alla mia preghiera’”. Ecco come dovete credere, Dio lo farà per voi.

90 “Così poi, lui esce camminando, sapete, e scende per strada, e si guarda attorno. Ora, se lo farà, andrà in *questa* direzione sotto gli alberi, ma invece, scese proprio verso la porta a sud da dove entrò Gesù. Vedete?

91 “E lui scese là, pensando: ‘Andrò laggiù presto’, disse dentro di sé, testimoniando dopo, ‘Andrò laggiù presto, e vedrò questo falso profeta, *cosiddetto* Profeta di Galilea. Quando Egli passerà, Gli dirò cosa penso di Lui’”. Um-hum. Non vi rendete conto, vedete, quando diventano molto irritabili, ricordate solo che Dio sta ancora operando, vedete, Egli sa come farlo.

92 “Quindi sapete una cosa? Quando lui arrivò laggiù, la strada era già piena di persone, erano state là tutta la notte ad aspettarLo”. Sapete, Egli aveva anche degli amici. “E lui andò laggiù ed era così piccolo, potrebbe essere stato grande nella sua congregazione, ma in quella era solo un altro uomo”.

93 Sapete, mi piace questa religione all’antica, farà sì che un doppiopetto e una salopette si abbraccino e dicano: “Fratello!” Farà sì che un vestito di calicò e uno—e uno—uno di seta si abbraccino, dicano: “Sorella!” Non fa preferenze personali, siete solo un altro uomo. Non importa cosa possediate, o chi siate, siete solo un altro uomo. Non ci sono pezzi grossi fra noi, siamo tutti figli di Dio. È così. Uh-huh. Oh, my!

94 “Ed eccolo scendere là, e pensava: ‘Quando mi vedranno arrivare, Zaccheo, il grande mercante di questa città, si metteranno tutti da parte, e diranno: “Vostro onore, signore”’, ma trovò che era solo un altro uomo. E arrivò là, era così piccolo fra loro, lui. . . nessuno. . . lui non riusciva a vedere Gesù. Disse: ‘Sai una cosa? Ora, questo. . . Egli entra. . . Questo è il Viale Gloria, ora, Egli deve attraversare lassù l’Incrocio Alleluia, salire la strada chiamata Viale Alleluia’”.

95 Egli passa sempre per quelle strade, Gloria, e Alleluia, e Amen, e Lode a Dio. Egli viaggia sempre per quelle strade, rimane proprio là, lo capirete fra poco.

96 “E sale la strada correndo molto velocemente, il più veloce possibile, e arriva al Viale Alleluia. E disse: ‘Ora, starò proprio qui, proprio all’angolo’. E sapete, gli capitò di pensare: ‘C’è una tale folla, e sta prendendo sempre più slancio, e per quando Egli salirà qui, semplicemente mi calpesteranno. Quindi sai cosa credo che farò? Credo che salirò su questo sicomoro qui, e allora Lo vedrò chiaramente’.

97 “Così lui saltò, era troppo basso, non riusciva ad afferrare il ramo. Così, guardò da una parte, e il netturbino non aveva ancora tolto la spazzatura. Così allungò la mano, e afferrò il secchio della spazzatura, ed eccolo arrivare”. Oh, sapete, se siete determinati a vedere Gesù, Egli vi farà fare cose che non pensavate avreste fatto. “Oh, my! Eccolo, l’uomo d’affari della città, che porta il bidone. . . secchio della spazzatura.

⁹⁸ “E proprio quando arrivò là, il suo concorrente lo vide”. Mi chiedo se qualcuno seduto qui stasera sia stato scoperto così, proprio, oh, scoperto. Mi chiedo se potrebbe essere, seduti là. “Oh, my! Non volevo che nessuno mi vedesse qui dentro”. Ma sapete, Egli sa proprio dove siete.

⁹⁹ “E così allora mise giù il piccolo bidone, e il concorrente disse: ‘Oh, vedo che ha cambiato posizione, da commerciante, ora fa il netturbino in città’.

¹⁰⁰ “E così lui non prestò attenzione, il suo volto rosso, ma era determinato a vedere Gesù. Vedete? Voleva vederLo, non credeva che Egli fosse profeta. E se Egli non era profeta, lui sarebbe sceso proprio laggiù e Glielo avrebbe detto, ecco tutto. Avrebbe detto: ‘Ebbene, sei un impostore, non dovresti essere in questa città’”.

¹⁰¹ “Così sale sopra il bidone della spazzatura e si arrampica sull’al- . . .” Uh-oh. Non usate quella parola *arrampicarsi* qui, vero? No. È del sud. . . Significa “salire sull’albero”, sapete, stringerlo con le ginocchia. Lo chiamiamo *arrampicarsi* (laggiù) sull’albero. “Salì sull’albero, e arrivò lassù, e trovò dove due rami arrivavano così, e si sedette proprio su entrambi”. Ecco dove arriviamo tutti, dove due vie s’incontrano: la vostra e quella di Dio; ecco dove prendete la vostra decisione.

¹⁰² “Si sedette lassù, guardando, tutto pettinato, togliendosi di dosso i rifiuti, togliendosi le schegge dalle mani. Che confusione! Ma voleva vedere Gesù”.

¹⁰³ Vi metterà nei pasticci. Ecco qual è il problema con le persone oggi, a loro non piace la nuova nascita, cercano di renderla qualcos’altro. Vogliono stringere la mano, dire: “Io credo in Dio Onnipotente, il Padre. Credo nella santa chiesa Cattolica Romana, la comunione dei santi, e—e Lo prendo come mio Salvatore. Sono nato di nuovo”. Uh-uh. No, no. No. Ascolta, fratello, la nuova nascita è più di così. Ascoltate, voglio dirvi qualcosa, ogni nascita è un pasticcio, non m’importa se sia in un porcile, o se sia in una stanza d’ospedale, ogni nascita è un pasticcio. E lasciate che vi dica, la nuova nascita non è niente di meno, è un pasticcio, strillerete, e griderete, e laverete via tutto il trucco dal vostro viso con lacrime, ma voi—voi dovrete morire, ma porta nuova Vita. Ecco la cosa principale, porterà nuova Vita, e sarete una creatura diversa. Vi metterà sottosopra, ma voi—voi dovete farlo per nascere di nuovo, dovete essere sottosopra, vedete, ma porterà nuova Vita.

¹⁰⁴ “Ed eccolo seduto lassù, togliendosi . . . di dosso. E sapete, disse: ‘Ora, Rebecca mi ha detto . . .’ E lei era a casa, saltando su e giù, dicendo: ‘Dio, so che stai rispondendo alla preghiera. Alleluia! Oggi lo riceverà, ecco tutto ciò che c’è in merito, perché non è tornato indietro. Se avesse voluto una boccata d’aria fresca, sarebbe uscito sul marciapiede e sarebbe tornato dentro, ma è andato il più veloce possibile, e l’ho visto andare verso il

Viale Alleluia il più veloce possibile. Lo so, Signore. Grazie in anticipo, hai risposto alla preghiera’.

¹⁰⁵ “Quindi allora, cosa avvenne? Allora ecco seduto lassù il piccolo Zaccheo, e disse: ‘Sai, Rebecca ha detto che Egli era Profeta. Ora, qualcuno potrebbe vedermi quassù, e indicarmi dove sono, prima che abbia una buona possibilità di dirvi cosa penso di Lui’. Così allungò la mano, e prese dei rami, e se li tirò tutti attorno, e si mimetizzò, si sedette dietro in un . . . sapete, come un corvo posto in un—in un albero. Si rannicchiò tutto indietro, e si mimetizzò.

¹⁰⁶ “Aveva *qui* una grande foglia di sicomoro, gli faceva da finestra, lui poteva alzarla e guardare, poi tornava giù. Vedete? E subito sentì un rumore”. Sapete, c’è qualcosa di strano, ovunque vada Gesù, c’è molto rumore. “Egli sentì . . . Disse: ‘Ebbene, Egli deve arrivare, molto rumore’.

¹⁰⁷ “E dopo un po’, ecco Lo che gira l’angolo, e quando Egli gira l’angolo, guarda, tutt’intorno a Lui ci sono moltitudini, quattro o cinque uomini che tengono le persone lontane da Lui, ed Egli svolta l’angolo. Lui disse: ‘Quel piccolo individuo?’”

¹⁰⁸ Sapete, la Bibbia disse: “Non c’era bellezza che Lo desiderassimo”. Non sembrava un grande re, o sacerdote, o qualcosa del genere, Egli era umile, un Individuo piccolo, che camminava là con il capo chinato, il capo chinato, scese proprio finché arrivò proprio sotto l’albero, e quassù era seduto il caro Zaccheo, sapete, alzando questa foglia, sapete, guardando così. E proprio quando Egli arrivò sotto l’albero con il capo chinato, guardò lassù, disse: ‘Zaccheo, scendi; verrò a casa con te per cena’”. Gloria!

¹⁰⁹ Era Egli Profeta? Amen! Certo che Lo era. Non solo sapeva che si trovava nell’albero, ma sapeva che il suo nome era Zaccheo. Amen. Gloria!

¹¹⁰ Dev’essere stato Natanaele a dire: “Solo un minuto. Ricordate quella volta quando quel vecchio Fariseo andò e Gli chiese di cenare con lui?”

“Sì”.

¹¹¹ “Non invitarono noi, e non potevamo andare senza un invito, ma Egli andò, e Lo lasciarono sedere là dentro con i piedi non lavati. Ricordate quella cara donna che prese i suoi pochi denari romani e andò laggiù, e comprò quel contenitore d’alabastro, e sgattaiolò là dentro, e si trovò là vicino ai Suoi piedi, e—e là Gesù era seduto con i piedi sporchi”. Oh, suona sacrilego dirlo, ma lo fecero.

¹¹² Sapete, quando andate là nelle loro case, la prima cosa che fanno, loro—loro prendono un lavapièdi, ora, quello è l’uomo pagato meno di tutti, è un lavapièdi, e quando entrava un ospite lui gli andava incontro, gli alzava i piedi. E gli toglieva i sandali

e gli lavava i piedi, perché avevano. . . camminavano per strada, e gli animali camminavano su questa strada, comprendete, dov'erano gli animali, e—ed entrava la polvere. E—e quando camminavano, indossavano una tunica, e raccoglieva quella polvere, e si posava sulle loro gambe e altro. E, oh, la puzza degli animali! E così ciò—ciò non era—non era bello entrare in una casa.

¹¹³ Così avevano un lavapiedi, lui era l'uomo meno pagato di tutti, e andava loro incontro, e lavava i loro piedi, e allora—e allora li fanno sentire benvenuti, vedete, indossano un paio di sandali puliti. E Gesù divenne un Lavapiedi, il lavoro più umile sulla terra, e qualcuno tralasciò di lavarGli i piedi.

¹¹⁴ E poi, la cosa seguente che fanno, il sole Palestinese, quei raggi diretti erano molto caldi, quindi gli bruciavano il collo e il volto, e gli veniva dato dell'unguento, e veniva posto in quei punti, e si lavavano la faccia con esso *così*, e rinfrescava, portava un rinfresco, come il mentolo. E il suo rinfresco, veniva da un bocciolo di rosa trovato molto in alto sui monti. La regina di Saba ne portò molto per Israele quando venne ai giorni di Salomone. E poi lo asciugavano.

¹¹⁵ E poi loro. . . Poi la cosa seguente, davano il bacio di benvenuto al loro—loro ospite. (Vieni qui, fratello.) Ecco come lo facevano, prendevano le mani *così*, e quando entravano, erano i benvenuti. Si prendevano l'un l'altro *così*, e poi cambiavano mani *così*, proprio qui, e da *questa* parte, e lo fanno ancora, li baciano sul collo, li fanno sentire i benvenuti. Vedete? Il bacio di benvenuto.

¹¹⁶ “Ebbene, qui era seduto Gesù. Qui c'era questo anziano rabbino importante, seduto lassù, sapete, con tutto il suo vino, e—e tutto il suo buon cibo là fuori. E i poveri non potevano andare, e annusavano, annusavano quell'aroma, l'agnello che cuoceva, sapete, e oh, my, quanto volevano andare, ma non potevano andare. L'acquolina in bocca!” Oh, quei rabbini, facevano soldi, e potevano dare una grande cena. “Così, e Gesù era entrato, e tutti gli altri erano benvenuti, ed Egli aveva lasciato il Suo fitto programma per venire, e non Lo fecero neanche sentire benvenuto, Lo fecero sedere là sporco.

¹¹⁷ “E sapete cosa disse là il vecchio Rabbino Levinski? Disse. . . E questa donna, lei guardò là, e venne e Lo vide seduto là, disse: ‘Oh, Chi è Quello? Sapete Chi è Quello?’

¹¹⁸ “E qualcuno disse: ‘Quello è supposto essere quel profeta. Egli non è profeta, quel Rabbino oggi dimostrerà che lui non è profeta. Ecco perché l'ha fatto venire qui’”.

¹¹⁹ Potete ricordare, quando uno di quei tizi invita Gesù, ha un secondo fine da qualche parte, c'è uno scopo. Lui non aveva niente a che fare, non aveva contatti con Gesù, era un qualcosa per attirare attenzione o qualcosa del genere. Così aveva fatto

entrare tutti gli altri, i sacerdoti, lui avrebbe mostrato che Egli non era Profeta. E così, Gesù venne comunque. Non importa quanto Egli...state cercando di fare qualcosa in merito, o cercando di metterLo in cattiva luce, se Lo invitate, Egli verrà, mantiene sempre i Suoi appuntamenti; Egli non fallisce mai.

¹²⁰ “Così Egli era là, era seduto là quella sera...quel giorno. E—e questa piccola donna disse: ‘Se si tratta di Lui, è quell’Uomo, io credo che Egli è Profeta, ed è stato Lui a perdonare Maria Maddalena, quella donna pessima quanto me, ha perdonato i suoi peccati’.

¹²¹ “Lei scese in città, in un vicoletto, ed entrò in una capanna salendo dei piccoli scalini scricchiolanti, allungò la mano là sotto e tirò fuori quel poco denaro che aveva accumulato nel suo modo di vivere sbagliato. Lei tirò fuori questa, questa borsa di denaro, e disse: ‘Non posso farlo. Egli, Egli è Profeta, e saprà come ho ottenuto questo denaro. Egli farebbe...Ma è tutto quello che posso fare, è tutto quello che ho, e devo vederLo, sono una peccatrice, devo chiederGli di perdonarmi’.

¹²² “E lei salì per strada e comprò una scatola di alabastro. Sgattaiolò nella riunione; non so come ci arrivò, e guardò, e Gesù era seduto là. E quando arrivò da Lui, il suo cuore iniziò a battere quando Lo guardò. E lei cadde ai Suoi piedi e alzò lo sguardo, ed era così peccaminosa che le lacrime iniziarono a scendere dal suo volto, bagnando i Suoi piedi, sapete. E—e lei avrebbe...stava cercando di asciugarli, aveva tanta paura di fare qualcosa di sbagliato. Lei cercò di asciugarli, e poi iniziò a *smack, smack*, e baciò i Suoi piedi, e alzò lo sguardo, e le lacrime scendevano. Lei allungò le mani e prese i suoi capelli, e li asciugò così. E lei spezzò il contenitore d’alabastro, e lo pose su di essi, piangendo perché sapeva di essere una peccatrice. E sapete, lei pensava...”

¹²³ Se Gesù avesse mosso un piede, lei sarebbe corsa fuori da là. Ma vedete, non importa cosa sia, se cercate di fare un servizio per Lui, Egli ve lo lascerà fare, Gli piace che voi, facciate un servizio per Lui.

¹²⁴ “E posso proprio vederLo stare là mentre la guarda. E lei, lavandoGli i piedi, e piangeva: ‘So di essere una peccatrice. Non sono degna di fare questo, ma, Signore, non posso sopportare di vederTi seduto là, e i Tuoi piedi tutti sporchi e puzzano così, non è giusto’, lavando così i Suoi piedi, istericamente.

¹²⁵ “E il vecchio Fariseo, il vecchio *sedicente*, si girò, e scoppiò, disse: ‘Huh-huh-huh! Hmm. Oh, se lui fosse profeta, saprebbe che tipo di donna gli sta lavando i piedi, se fosse profeta. Quello dimostra che non è profeta’. Gesù rimase fermo finché lei alla fine concluse il servizio”. Ecco come Egli fa con voi e me, proseguite e fate il vostro servizio. “Poi quando concluse, Egli si alzò e la guardò, e lei si alzò. Cos’avrebbe detto? Non le parlò per niente, Si girò, e guardò il Fariseo, disse: ‘Simone, ho

qualcosa da dirti: Tu Mi hai invitato quaggiù, e sono venuto, ma quando sono venuto, non Mi hai dato acqua per i Miei piedi; non hai unto il Mio capo con l'unguento; non Mi hai dato un bacio". Quando date un...il bacio Palestinese sul collo, siete i benvenuti. "Entra". Siete un fratello. Potete andare al frigorifero, e prendere qualcosa da mangiare, e togliervi le scarpe, e sdraiarsi sul divano, e fare quello che volete, siete a casa, quando vi danno il bacio di benvenuto. Ma disse: "Non Mi hai dato il bacio di benvenuto".

¹²⁶ "Ma questa donna", Egli si rivolse a lei, disse, "questa donna, da quando sono entrato qui, da quando è venuta, ha continuamente baciato i Miei piedi, e li ha lavati con le lacrime dei suoi occhi". Che acqua meravigliosa, lacrime di pentimento, facendoGli un servizio. Oh! "Ha continuamente lavato i Miei piedi con le sue lacrime, ha baciato i Miei piedi, non il Mio collo, i Miei piedi, da quando sono entrato qui".

¹²⁷ "E lei si chiede cosa Egli avrebbe detto, la sua bocca è tutta unta per l'unguento, i suoi grandi occhi marroni sono aperti, i suoi capelli scendono, il...il suo volto ora è striato, ed è perplessa. Poi Egli Si gira e la guarda". Ora, vedrete se Egli è Profeta o meno. "E Io le dico, che i suoi peccati, che sono molti, le sono tutti perdonati". Ecco cosa voglio sentirGli dire. "I suoi peccati, che erano molti, le sono tutti perdonati". Amen! Era Egli Profeta?

¹²⁸ Uno disse: "Ricordate", un altro si alzò lassù, disse, "Ricordate anche, quando Egli attraversò la porta quel giorno, uscendo da Gerico? C'era un cieco seduto là, e aveva, disse di aver parlato, il suo nome era Bartimeo. Ricordate la sua testimonianza?"

"Sì".

¹²⁹ "Disse che una folla iniziò a fare molto rumore, e disse: 'Perché c'è tutto questo rumore?' e le persone lo travolgevano". Sapete, quando Gesù viene c'è ancora molto rumore. "E c'era... Posso... Lui—lui disse che aveva sentito il capo, il consigliere generale, il capo dell'associazione ministeriale era sceso là per fermare quel risveglio, 'Non possono tenere un tale risveglio quaggiù'. E così Gli stavano facendo lasciare la città.

¹³⁰ "E corse fuori e disse: 'Ehi, abbiamo sentito che hai risorto dai morti un uomo chiamato Lazzaro. Ne abbiamo un cimitero pieno quassù, sali e risorgili, ti creeremo'. Vedete, ma Dio non fa il pagliaccio per nessuno.

¹³¹ Una volta c'era un altro gruppo che credeva che Egli non fosse Profeta. Gli misero uno straccio sul volto nelle corti Romane, e presero un bastone, con uno straccio sul Suo volto, e Lo colpivano sulla testa, e dicevano: "Se sei un profeta, dicci chi ti ha colpito. Ti creeremo, dicci chi ti ha colpito". Ma Egli non aprì bocca e non disse una Parola. Certamente Egli sapeva

chi l'aveva fatto, ma non faceva il pagliaccio per il diavolo, Egli fa cose solo per glorificare il Padre. È la stessa cosa. . . . Sì. "Se sei un profeta. . ." Ne dubitavano tutti. Proprio così. Ne dubitavano tutti.

¹³² Zaccheo disse che dubitava, ma poi fu un credente. Lui diventò un membro della Chiesa del Pieno Vangelo, Fratello, ed era molto leale ad essa in quel luogo, perché credeva che Egli fosse Profeta.

¹³³ "Poi scopriamo che il vecchio cieco Bartimeo era là fuori, e lui. . . passò una signorina. Ed era tutto. . . era stato gettato da una parte, e lei lo sollevò, disse: 'Signore, cosa c'è che non va?'

"Lui disse: 'Signorina, per favore dimmi, Chi sta passando?'

"Oh, non lo sai? Tu sei un Giudeo, e non conosci il giorno e l'ora in cui viviamo?'

"No, mia cara signora. Non so Chi sarebbe'.

"Io sono Sua discepola'.

"Chi è?'

"È Gesù di Nazareth'.

"Non ho mai sentito di Lui'.

"Ebbene, Egli è il Profeta di Galilea di cui hanno parlato le Scritture'.

"Oh, il Messia, il Figlio di Davide?'

"Sì'.

"Dov'è?'

¹³⁴ Ora, se siete mai stati a Gerico, segnate dove—dov'era seduto il cieco Bartimeo, e segnate dov'era Gesù quando Egli lo sentì. Era impossibile che Egli lo sentisse rispetto ad uno che diceva: "Salute al Profeta! Gloria a Dio nei luoghi altissimi!" Alcuni, altri dicevano: "Fatelo uscire dalla città, è un falso profeta! Risorgi i morti, mostraci qualcosa qui!" Una moltitudine mista. Non potreste. . . Egli non poteva sentire la sua voce naturale, non avrebbe potuto udirla.

Ma il vecchio cieco Bartimeo si inginocchiò e disse: "O Dio Iehovah. . . ."

¹³⁵ E quando lo fece, Gesù si fermò. Vorrei poter predicare su quello: *Allora Gesù Si Fermò*. Si fermò e disse: "Portatelo qui". La sua fede, la fede di quel mendicante cieco fermò il Figlio di Dio sulla strada verso Gerusalemme con il peccato di tutto il mondo posto su di Lui, andando al Calvario per essere crocifisso. E la fede di un mendicante in ginocchio, la sua fede gridava, Egli percepì la sua fede. Certo che Egli era il Profeta di Dio.

¹³⁶ Oh, che riunione di testimonianze! Vorrei avessimo il tempo di proseguire, ma non lo abbiamo, dobbiamo fermare la riunione di testimonianze e concludere. Oh, forse si sta facendo un po'

tardi, e si è fatto buio. Oh, la vecchia barca stava proprio dondolando, da un lato all'altro, gridavano: "Gloria! Alleluia!" Oh, erano soddisfatti! Sapevano che Egli era il Messia.

¹³⁷ Circa in quel momento, dietro le colline là in Galilea, il diavolo si sollevò. Disse: "Uh-huh. Li ho proprio esattamente dove li voglio, se ne sono andati senza di Lui. Ora li prenderò".

¹³⁸ E mi chiedo, fratelli, se le nostre chiese non abbiano fatto la stessa cosa. Nell'eccitazione del risveglio, cerchiamo di trovare chi può avere la chiesa più grande, e l'organizzazione meglio vestita, la congregazione meglio vestita, piuttosto, e la più grande organizzazione, più membri. Mi chiedo se in qualche modo non siamo scivolati lontani in tutto questo senza di Lui. Vedete? LasciandoLo indietro, sdraiato, solo perché hanno una—una folla migliore, e una chiesa più grande. Ed ecco—ecco dove viene la mia paura per la mia chiesa Pentecostale di cui sono zelante, che mancherà il vero Nucleo, il vero Regno di Dio. Ricorda, fratello, sorella, la Pentecoste non è un'organizzazione. La Pentecoste è un'esperienza, Metodisti, Battisti, Anglicani, chiunque voglia. La Pentecoste, non si può organizzare la Pentecoste, perché è lo Spirito Santo. Vedete? E non potete... È un'esperienza che viene a tutte le persone.

¹³⁹ E allora Lo videro. Erano partiti senza di Lui, così disse: "Ecco la mia possibilità di affondarli". Così iniziò a soffiare il suo alito velenoso. Whew. Il grande mare iniziò... Disse: "Ora li farò affondare là fuori in mezzo al mare. Li ho là fuori dove non possono farcela da soli". Whew. Onda dopo onda!

¹⁴⁰ Cosa sta dicendo oggi con la sua onda dopo onda? "I giorni dei miracoli sono passati". Whew. "Non c'è cosa simile alla guarigione Divina. Voi gente Pentecostale non dovrete iniziare su quello. Dovreste unirvi alle grandi chiese ecumeniche. Dovreste—dovreste proseguire nel Concilio Mondiale delle Chiese". Whew. Onde di dubbio fluttuano nella chiesa.

¹⁴¹ E per prima cosa la loro piccola—loro piccola imbarcazione divenne piena d'acqua. Il palo della vela si ruppe, i remi si ruppero, il piccolo... Sapete cosa significa avere una barca piena d'acqua, è quasi pronta ad andare sul fondo. Ed eccola là, ogni speranza era svanita. La piccola... Dovevano proprio lasciare che fosse spinta.

¹⁴² L'onda, e il diavolo seduto su ogni onda, dicendo: "Hah! Li prenderemo sulla prossima. Li faremo affondare sulla prossima. Sono discepoli di Cristo. Li affonderemo perché se ne sono andati, hanno paura di Lui, se ne sono andati. Così ora, noi—noi—noi—noi lo prenderemo, li prenderemo". Ed erano là, andando avanti e indietro, e il diavolo diceva: "Li farò affondare con la prossima".

¹⁴³ Ma sapete una cosa? Quando partirono, Egli non li lasciò; Egli salì sulla collina più alta che c'era nel paese in modo da

poterli osservare, guardare dove stavano andando. E sapete, quando Egli morì in passato al Calvario, non ci ha mai lasciati, Egli risorse, e ascese su, in alto, fra Marte, Giove, Venere, oltre la luna, le stelle, la Bianca Via Lattea, andò in Cielo, e andò molto al di sopra del Cielo. La Bibbia disse che Egli è ascenso. Persino il Cielo è lo sgabello dei Suoi piedi. Perché? Più in alto si va, più lontano si può vedere. E il Suo occhio è sul passero, e so che proprio ora Egli sta osservando. Quando arrivarono i problemi, Egli li vide in difficoltà, e all'improvviso, eccoLo venire camminando verso di loro sul mare, camminando. E la parte triste di questa storia è questa, proprio qui c'è la parte più triste. Stavano per affondare.

¹⁴⁴ E se le nostre chiese non tornano di nuovo ad un risveglio, non tornano allo Spirito Santo, non tornano indietro, e non continuano a muoversi in quella linea, come stanno andando le chiese denominazionali, affonderemo. È così. Torneremo proprio indietro, perché ogni chiesa che si è mai organizzata, Dio l'ha posta sullo scaffale. E voglio che qualche storico mi dica dove sia mai risorta, l'abbia mai fatto nella storia, e ho studiato il Concilio Niceno, il Concilio Pre-Niceno, *I Padri Niceni*, *Le Due Babilonie* di Hislop, *Le Epoche Primitive* di Pember. Oh, non c'è mai un punto in cui la chiesa si sia mai organizzata, e Dio non l'abbia messa sullo scaffale, e non l'abbia mai più usata, e abbia preso qualcos'altro, e abbia proseguito con essa. È così. È così. "Dio è capace da queste pietre. . ." Ecco dov'è il nostro problema proprio stasera. Si trova a questo punto stasera.

¹⁴⁵ Ed ecco venire Gesù camminando sul mare, e loro pensarono che fosse uno spettro, avevano paura di Lui. Dissero: "Oh!" Gridarono: "Oh, sembra spettrale! Ho paura che sia uno spirito!" L'unica Cosa che poteva salvarli, Ne avevano timore.

¹⁴⁶ Ora, restate proprio calmi. Sta avvenendo la stessa cosa. Ovunque andiate, e vedono lo Spirito Santo discernere, esattamente ciò che Egli disse, dimostrando che Egli è il Messia che opera nel Suo popolo, la gente dice: "È una telepatia. Ebbene, quel tizio è un chiromante". Vedete? La stessa cosa che l'hanno definita loro. Vedete? L'unica Cosa che può salvarli, Ne hanno timore. È così.

¹⁴⁷ Ma cosa disse Gesù? Egli disse: "Non temete; state di buon cuore; sono Io". Amen. "Non abbiate paura; sono Io; non abbiate paura". Possa Egli dirlo ai nostri cuori stasera, amici.

¹⁴⁸ E quando scenderemo attraverso questa fila di preghiera, ricordiamoci: "Non temete". Ora, se siete un po' superstiziosi, un po' sospettosi nei vostri cuori. . . Scusatemi per aver mescolato le parole. Queste sono undici riunioni consecutive per me e circa millecinquecento discernimenti negli ultimi due mesi. Sono quasi esaurito. Ho altre tre sere, e devo riposare un po', o non potrò rimanere qui. Ogni cosa. . . Mi siedo a parlare alla gente,

sembra sia ancora una visione. Vedete? Sono . . . Ecco perché io—io sono stanco. Non comprendete cosa stia attraversando. Ma devo operare, il sole presto tramonterà, e non ci sarà più Luce, allora sarà buio.

¹⁴⁹ Dicono che il comunismo conquisterà il mondo. Non credeteci. Il comunismo non farà niente. Mostratemi un punto nella Bibbia dove il comunismo prenderà mai il controllo. La Bibbia dice che il romanismo prenderà il controllo, non il comunismo, guardate la visione di Daniele. Vedete? Non—non il comunismo, è un burattino nelle mani di Dio per distruggere il romanismo. Ma il romanismo, temete quello, non il comunismo, non è niente, non significa niente. Solo, sentite della Russia, tutto il comunismo, ci sono stato, ho visto alcune delle persone migliori che abbia mai visto in vita mia. C'è solo l'un per cento di tutta la Russia che è comunista. Ciò di cui la Russia ha bisogno . . . Hanno visto la debolezza della chiesa cattolica, e il modo in cui agivano, e non facevano niente, e hanno preso tutto il denaro dal paese, e sono diventati comunisti. È esatto. Avrebbe dovuto sostenere quel principio.

¹⁵⁰ La Russia ha bisogno di un risveglio. Quando quel ragazzino fu risorto dai morti, lassù in Finlandia, rimasi là con centinaia di quei soldati comunisti, con quel saluto comunista, e le lacrime che scorrevano sulle loro guance. Quando quello attraversò tutto il paese, dissero: “Noi riceveremo un Dio che può risorgere i morti”. Sissignore. Certo. Vogliono un . . . Hanno bisogno di un risveglio.

¹⁵¹ Ciò che ci serve è un . . . Dio ha bisogno di un solo uomo che Egli possa avere sotto il Suo totale controllo, è tutto ciò che Gli serve. Fratello, Cristo è qui stasera, non abbiate paura di ciò, è Cristo. Quando passerete per questa fila, ricordate solo questo che è Cristo. Farò alzare la congregazione e pregherò per loro; qui ci saranno i miei fratelli ministri che credono nella guarigione Divina, scenderanno.

¹⁵² Molte volte le persone . . . Un ministro verrà in città, e forse avrà una fede proprio efficace, e parlerà solo—solo lui, e pregherà solo lui per i malati, e persino battezzerà le persone. Poi cosa avviene? Poi quando l'evangelista se ne va, il povero pastore sembra essere rimasto indietro e non valer molto, dopotutto, quello è il vostro pastore, quello è l'uomo che vi ha portato fin qui, continuate ad avere fiducia in lui. E voglio che tutti sappiano, che non dovete aspettare che vengano dei doni speciali. Se avete bisogno di cose spirituali, consultate il vostro pastore, è stato lui a condurvi al sicuro fin qui, lui vi porterà avanti, proprio così, un servitore di Dio.

¹⁵³ E voglio che sappiate, l'altra sera, mi sono trovato in una fila dove circa trenta o quaranta pastori, e sono passato all'altro capo della fila e ho scelto le persone così, e una grande, la maggior

percentuale di esse è stata guarita prima ancora di arrivare dove mi trovavo io. Quei pastori riempiti dello Spirito Santo, imponendo le mani, erano metodisti, battisti, e pentecostali, e tutti insieme, credevano. Avevano lo Spirito Santo, e lo credevano, è così, e stavano compiendo l'opera. È vero.

¹⁵⁴ E non abbiate paura di questo discernimento, Dio l'ha promesso. E queste poche serate, lo credete? Abbiate fede in Dio. Preghiamo ora, mentre chiniamo i capi. Ora, stiamo per concludere. Nei prossimi venti o trenta minuti ci diremo addio.

¹⁵⁵ E se tornerò l'anno prossimo, ci sono alcuni di noi che non saranno qui, lo sapete. Se... Io stesso potrei non essere qui; voi potreste non essere qui. Questa sarà la nostra ultima riunione su questa terra, poi dovremo incontrarci di nuovo, sarà al Giudizio, o al Seggio del Giudizio di Cristo. Starete là giustificati o non giustificati. Sarà troppo tardi allora, non potrete fare niente al riguardo. E sapete e credete, che Dio qui attraverso la Sua Bibbia, ha dimostrato più volte che la Sua Presenza è qui.

¹⁵⁶ Non siete un Cristiano? Non vi chiederò di venire ad un altare, vi farò solo una domanda, voglio che mi rispondiate dal vostro cuore. Se non siete un Cristiano e volete che preghi per voi affinché siate un Cristiano, vorreste solo alzare la mano mentre tutti tengono il capo chino? Dite: "Prega per me, Fratello Branham, non lo sono". Dio ti benedica, signora. Qualche... Dio ti benedica. Un altro? Dite... Dio ti benedica, signora. E Dio benedica te, fratello. Dio ti benedica, qui. Dio ti benedica, signore. Dio ti benedica, giovanotto. Dio ti benedica.

¹⁵⁷ "Non sono Cristiano, voglio essere Cristiano, alzo la mano". Dio ti benedica, là dietro, signore. Ora, ricordate, non avrei fatto questa domanda se lo Spirito Santo non mi avesse già investito. Ecco perché ho iniziato con il messaggio. Avete notato il tono diverso quando sono arrivato al lavare i piedi di quella donna, o la donna a lavare i piedi di Gesù? Quella Luce è scesa proprio su di me, si trova proprio qui davanti a me ora. Vedete? Ecco perché sto facendo proprio come Egli mi dice: "Di' loro di alzare le mani".

¹⁵⁸ Dio ti benedica. Dio ti benedica, fratello. Dio ti benedica, sì. Vedo la tua mano. Qualcun altro? Dio ti benedica. "Sii misericordioso verso di me, Dio, io—io voglio essere salvato". Dio ti benedica, signora. "Voglio fare... Voglio essere salvato e fare un servizio a Gesù. Il—il mondo Gli sta ancora buttando addosso sporcizia, la sozzura del mondo. Lo chiamano 'santo rotolante'. Li chiamano un mucchio di gente pazza. Voglio prendere la mia posizione, e con la mia vita, che io viva santamente in presenza di questo mondo, voglio lavare via lo sporco dai Suoi piedi. La critica che hanno fatto alla Sua santa Chiesa, voglio lavare via lo sporco dai Suoi piedi con le mie lacrime di ravvedimento". Dio

ti benedica, figliolo. Dio ti benedica. Dio ti benedica, signora. Va bene.

¹⁵⁹ Oh, vedo molte persone bianche con le mani alzate. Dio ti benedica. Dio ti benedica. Ti benedica. È meraviglioso. Credete soltanto. Tutto è possibile per coloro che credono. Solo abbiate fede. Bene.

¹⁶⁰ Padre Celeste, Tu hai visto quelle mani. Sono . . . Come Tuo servitore li reclamo. Io reclamo queste persone preziose, alcune di loro non le rivedrò più. Ma Dio, hanno infranto ogni regola scientifica proprio in quel momento, hanno alzato la mano. Ora, secondo la scienza, le nostre mani devono rimanere abbassate; la gravità le tiene sulla terra. Ma ciò mostra che hanno uno spirito in loro che può prendere delle decisioni, e alzano le mani verso il loro Creatore, mostrando che uno spirito dentro di loro, e c'è Uno all'esterno che parla a loro, che è lo Spirito Santo, e loro rispondono a quello Spirito.

¹⁶¹ E, Gesù, voglio citare le Tue Parole. Cieli e terra passeranno, ma non Esse. Nello Scritto della benedetta Bibbia in San Giovanni 5:24, Tu hai detto: "Chi ode le Mie Parole", e stasera ho solo citato la Tua Bibbia, "Chi ode le Mie Parole, e crede a Colui che Mi ha mandato, ha Vita eterna, e non verrà in Giudizio; ma è passato dalla morte alla Vita". L'hai promesso, Signore. Loro hanno alzato le mani, Ti credono, credono a Colui che Ti ha mandato, accettano la Parola, e io li reclamo. E Satana non può più stare vicino a loro. Io—io li reclamo per il Vangelo.

¹⁶² E Gesù li dà a Suo Padre come doni d'amore, "E nessuno può strapparli dalla mano del Padre Mio". Sono Tuoi, Signore. Io—io credo loro, che si faranno strada verso una chiesa Cristiana da qualche parte, una buona chiesa del pieno Vangelo, e saranno battezzati con il battesimo Cristiano, e riceveranno lo Spirito Santo. E quando la nebbia della morte inizierà ad alzarsi verso i loro volti, una di queste mattine, quando il loro cuore si fermerà, la vecchia nave di Sion verrà a prendere il suo passeggero e li porterà al sicuro Lassù. Concedilo, Signore. Io lo credo, confidando nel Nome di Gesù. Amen.

¹⁶³ Io Gli credo. Voi Gli credete? Ora, ognuno che ha alzato le mani . . . Ora, credo nel fare chiamate all'altare, certamente ci credo. Ma il vero . . . Quello non è apostolico. La Bibbia disse: "Quanti credettero furono battezzati". Vedete? Le riunioni di preghiera sono state . . . Certo, abbiamo iniziato a fare chiamate all'altare, salire e pregare ai giorni dei metodisti, la prima chiesa in Inghilterra, quando organizzarono la scuola domenicale, e così via, ma quello è—quello è buono. Credo ai Cristiani che vengono intorno all'altare a pregare, voi peccatori, e cos'altro. Ma proprio ora . . . Vedete? Non c'è spazio, qui ci sono strumenti e ogni cosa. Ma credo che abbiate fatto sul serio, e se non facevate sul serio, non vi aiuterebbe comunque. Vedete? Ma se facevate sul serio,

siete passati dalla morte alla Vita. Esattamente quello che Egli disse. E così, facevate sul serio. Ci sono trenta o quaranta mani.

¹⁶⁴ Ora, vedete questi pastori qui? Sono vostri fratelli, fatevi strada verso la loro chiesa e siate battezzati. E lasciate... Chiedete loro come ricevere lo Spirito Santo, vi istruiranno, su come farlo. Ora, quando pregheremo per voi, voglio essere certo che lo Spirito di Dio sia su di noi. Bene.

¹⁶⁵ Voglio chiedervi: Credete? Vedete quella fotografia là, quella Colonna di Fuoco che è nella foto? L'avete vista. Ora, L'ho vista da quando ero un ragazzino, c'è in tutte le registrazioni. La prima volta che fu ripresa, il giornale canadese l'ha riportata trentuno anni fa, in tutta la provincia del Canada, tutte le province, il dominio del Canada, dicendo: "Una Luce mistica appare sopra un ministro mentre battezza nel fiume". Quello fu nel 1930, all'inizio della Via Spring a Jeffersonville, Indiana, quando circa diecimila persone erano là, stavo battezzando la mia diciassettesima persona.

¹⁶⁶ Dissi: "Padre Celeste", ed ero un giovane predicatore battista, e dissi, "Padre Celeste, io posso solo battezzarlo con acqua nella comunione di questa chiesa, ma prego che Tu lo battezzi con lo Spirito Santo".

Dissi quello, e Qualcosa disse: "Guarda in alto!" E L'ho sentito una se- . . . dire la terza volta: "Guarda in alto!"

¹⁶⁷ E mi girai a guardare, e un grande rombo tuonò e scosse la folla nei dintorni, ed ecco venire quella Luce vorticando verso il basso, e rimase proprio sopra di me dove mi trovavo. E una Voce venne da Essa, disse: "Come Giovanni Battista fu inviato per precedere la Prima Venuta di Cristo, il tuo Messaggio precederà la Seconda Venuta". Guardatelo oggi, un risveglio si diffuse dopo quello, ed è andato in tutto il mondo, un risveglio pentecostale dello Spirito Santo. Ora, luterani, battisti, presbiteriani, cattolici e tutti stanno ricevendo lo Spirito Santo, ovunque, e la Chiesa si sta preparando ad entrare. Il Messaggio sta arrivando alla fine. Vedete? Eccovi.

¹⁶⁸ Ora, ora tutti sappiamo che l'Angelo del Patto, quella Colonna di Fuoco era l'Angelo del Patto, che era Cristo. Lo credete? I vostri fratelli ministri lo crederanno, certo. Vedete? Lui era . . . Mosè abbandonò l'Egitto, stimando il vituperio di Cristo ricchezze maggiori di quelle d'Egitto. Vedete? Era . . . Ora, quello era Cristo in quella Colonna di Fuoco quando Si posò sul monte.

¹⁶⁹ Ora, quando Egli venne qui sulla terra, disse: "Sono venuto da Dio, e vado a Dio". È giusto? E dopo la Sua morte, sepoltura, e risurrezione, dopo la Sua ascensione, Saulo, che più tardi fu chiamato Paolo, era sulla strada per Damasco per arrestare le persone che erano su questa via. E proprio a metà giornata, quella grande Colonna di Fuoco gli apparve davanti, e lo buttò

a terra, e accecò i suoi occhi. E una Voce disse . . . Ora, nessuno vide la—la Colonna di Fuoco tranne lui.

¹⁷⁰ Credete che i Magi seguirono una Stella? Nessun osservatorio che guardava i cieli né nient'altro La vide. Non La videro, perché non La stavano aspettando. Vedete? Egli appare solo a coloro che Egli vuole.

¹⁷¹ Ora, Saulo fu gettato a terra. Loro—loro—loro non videro nessuna Colonna di Fuoco, ma era così reale per Saulo che accecò i suoi occhi. E una Voce venne da Essa, disse: "Saulo, Saulo, perché Mi perseguiti?"

Lui disse: "Chi sei Tu? Chi è questa Colonna di Fuoco?"

Egli disse: "Io sono Gesù. Vengo da Dio, vado a Dio".

¹⁷² Ora, Egli . . . Tutto quello che Dio era lo riversò in Cristo. Egli era la Pienezza della Deità corporale. E tutto ciò che Cristo era, lo riversò nella Sua Chiesa, "In quel giorno saprete che Io sono nel Padre, il Padre in Me, Io in voi, e voi in Me". Vedete? È Dio. Era Dio sopra di noi, Dio con noi, Dio in noi. Vedete cosa intendo? Eccolo, lo stesso Dio.

¹⁷³ Ora, se quella Luce non compie le stesse opere che fece quando Essa era nel Figlio di Dio, allora non è la Stessa, non lo è. Ma se Essa fa le stesse opere . . . Proprio come ho detto, se poteste togliere tutta la vita da un melo, ogni parte di vita, e trasferiste la vita di un pero in un melo, esso porterebbe pere. Vedete? A motivo della vita in esso. Ecco cosa porta, il frutto è nella vita, certamente. Ed è la stessa cosa qui. Se mettete la Vita di Cristo, e togliete la vita di un peccatore, lui prima deve morire, e poi quando la Vita di Cristo entra in lui, allora produrrà la Vita di Cristo perché Quello è ciò che vive in lui. Vedete? "Chi crede in Me, le opere che faccio Io le farà anche lui", perché la Sua Vita è in lui.

¹⁷⁴ Ora, i vostri fratelli, vostri pastori, essi potrebbero non essere in grado di profetizzare e predire cose, perché i profeti nascono profeti. C'è un dono di profezia nella Chiesa, ma i profeti nascono profeti, sempre. Vedete? La—la voce della profezia nelle riunioni, il dono di profezia dev'essere giudicato. Ma notate. Ora, ma c'è più che un . . . Ci sono apostoli, profeti, pastori, dottori, evangelisti. Vedete? Tutti quelli sono uffici. E questi fratelli . . . Non sono un dottore, o predicatore. Vedete? Perché non posso tenere il loro ufficio, loro non possono tenere il mio. Ma, "Dio ha costituito nella Chiesa . . ." Anche questi uomini sono uomini di Dio, hanno altrettanto diritto di pregare per chiunque. E sono qui solo . . .

¹⁷⁵ Vedete, così i miei fratelli Indiani lo afferrino, è come se fossimo tutti a pesca, lo siamo. E in questo lago ci sono solo un *certo numero* di pesci che devono essere presi, e poi sono finiti. Il Regno di Dio è come un uomo che prese una rete, e andò, gettò la rete, la tirò fuori, c'erano rane, lucertole, insetti, serpenti, e pesci.

Ebbene, erano pesci dall'inizio, erano rane dall'inizio, in poco tempo e le rane salteranno nell'acqua, e i serpenti torneranno indietro, i ragni d'acqua si ritireranno, e i gamberi andranno sotto qualcosa, ma il pesce è per il Maestro.

¹⁷⁶ Ora, questi fratelli stanno pescando in diverse parti del grande lago di Dio. Ora, io vengo quassù in questa piccola città per intrecciare la mia rete con la vostra, così da poter raggiungere molto lontano, lontano da un angolo, o, una comunità, raggiungere molto lontano, e tirare, tutte le nostre reti vengono messe insieme. Non vedete? Siamo fratelli. Potremmo—potremmo non essere d'accordo. Se venissi a chiedere al Fratello Byskal qui su qualche teologia, lui...potremmo essere in disaccordo, e non ho mai incontrato un uomo migliore in vita mia. Vedete? Potremmo non essere d'accordo. Ma...I miei figli là dietro...Ho tre figli a casa. Vado a prendere il gelato, devo averne tre diversi tipi, uno vuole la vaniglia, uno vuole la fragola, e uno vuole cioccolato, ebbene, quando vengo con il gelato, sembra un arcobaleno, ma guardate, è tutto gelato, il gusto non conta. Eccoci, fratello! Gloria! È così. Stiamo tutti mangiando il gelato.

¹⁷⁷ “In uno stesso Spirito siamo tutti battezzati nello stesso Corpo”. E il modo in cui possiamo sederci qui stasera, un arcobaleno è un patto. Dio è un Dio di varietà. Non lo credete? Dio non ha tutto come Sears e Roebuck, Harmony House. Nossignore, Dio è un Dio di varietà. Forma monti grandi, forma monti piccoli, forma deserti, forma mari, forma uomini piccoli, uomini grandi, Egli forma fiori bianchi, fiori neri, fiori blu, fiori rosa. Egli è un Dio di varietà. Ed ecco come lo vuole.

¹⁷⁸ Ma il...Ora, e se il fiore bianco fa amicizia con il fiore rosso, e dice: “Huh. Io non sarò nel bouquet di Dio. Hum-um! Nossignore, perché non sono...non sei un fiore rosso”. No, vengono adattati proprio insieme per il Maestro. Amen. Ecco come facciamo noi, veniamo adattati insieme per il Maestro. È così.

¹⁷⁹ Ora, lo Spirito Santo è qui, e Gesù disse: “Se non compio le opere del Padre Mio, allora non credeteMi”. È giusto? Non potevano crederGli, essendo un Uomo, era Dio. Non potevano vedere che quello potesse essere qualcosa. Dissero: “Ti rendi uguale a Dio, essendo il Figlio di Dio”. Ora, sappiamo che Gesù era il Figlio. Egli disse: “Il Figlio non può fare nulla da Se Stesso, se non ciò che vede fare al Padre”.

Tommaso disse: “Mostraci il Padre e ci basta”.

¹⁸⁰ Egli disse: “Sono stato con voi così a lungo, non Mi riconoscete? Chi ha visto Me ha visto il Padre. Non sono Io che compio le opere. È il Padre Mio che dimora in Me”. Dio è uno Spirito; Gesù era l'Uomo, Egli era un Tabernacolo in cui Dio dimorò. Vedete?

¹⁸¹ Ora, Egli aveva lo Spirito senza misura, come tutta quell'acqua là nel mare, quello era Ciò che era in Lui. Ma in noi, ce n'è solo un cucchiaino di Essa, L'abbiamo in modo limitato. Ma ricordate, le stesse sostanze chimiche che ci sono in tutto il mare sono nel cucchiaino, non la quantità, ma dello stesso tipo. Amen. Vedete? È così. Ecco perché Egli disse: "Chi crede in Me, le opere che faccio Io le farà anche lui".

¹⁸² Ora, quando Egli mostrò il Suo segno Messianico, quello era per alcuni. Egli era un insegnante, "Eccole, ci sono diverse cose", tutto quello che Egli fece. Qui è rappresentato nella Sua Chiesa. Egli è qui per aiutarvi, e noi siamo qui per predicare la Parola, facendo tutto il possibile per aiutarvi.

¹⁸³ Ora, se ho detto la verità, Dio è in obbligo verso la Sua Verità. È giusto? Ora, prima di salire qui... E sapete, i vostri pastori, sapete che sono insegnanti, sapete che sono potenti uomini di Dio nella Parola. Ed ora, affinché Dio possa dire se ho detto la verità o meno, quanti qui dentro ora sono malati? Alzate le mani. Prima di pregare, alzate solo la mano, dite: "Sono malato, voglio che preghi per me". Bene. Ora, c'è ogni genere di mano, certamente non saprei chi sia chi. Ora, preghiamo proprio nei nostri cuori.

¹⁸⁴ Ora, la Bibbia disse che Gesù Cristo è un Sommo Sacerdote che può essere toccato dal sentimento delle nostre infermità. Se è giusto dite: "Amen". Proprio ora Egli è un Sommo Sacerdote. E se Lo toccate, ed Ebrei 13:8 ha detto: "Egli è lo stesso ieri, oggi, e in eterno", Egli agirebbe allo stesso modo. Vedete? Egli è nella forma dello Spirito Santo. Allora se—se toccate la Sua veste, come fece quella donna, con il sentimento delle vostre infermità, allora Egli risponderà proprio direttamente, perché qui c'è una porzione della Sua Chiesa, qui ci sono gli insegnanti, e sbocchi, e vie. Capite? E guardate se non è Dio. Che le persone qui dentro sappiano che Egli è Dio. Egli è Dio, ed Egli rimane lo stesso ieri, oggi, e in eterno. Ora, ognuno preghi in silenzio per le proprie infermità. Che ognuno preghi, a modo proprio. Credete soltanto. Dite: "Dio, sii misericordioso, lasciami toccare la Tua veste, Padre. Confesso i miei peccati, sono nell'errore. E Signore Dio, se solo lascerai—lasceraì..."

¹⁸⁵ E voi gente là dietro, Lo avete appena accettato, dicendo: "Signore, quell'uomo di certo sapeva che c'erano peccatori qui dentro o non avrebbe fatto una chiamata così, e io ho alzato le mani. Non ho mai visto fare niente di simile. L'ho sentito raccontare di quella riunione di testimonianze. Se posso vederlo compiuto, anch'io inizierò una riunione di testimonianze, poiché l'ho visto fare, perché hanno detto che Tu sei lo stesso". Ora, pregate e dite: "Padre, lasciami toccare la Tua veste. Nel Nome di Gesù. Amen".

¹⁸⁶ Ora, guardate in questa direzione. Credete. Andiamo solo per—per sezioni così posso proprio consacrarmi sulla sezione.

Ora, credete con tutto il cuore. Ora, lasciate che lo Spirito Santo... Solennemente ora, ognuno sia il più riverente e calmo possibile. E solo non... Guardate—guardate me, ma non... Come Pietro e Giovanni passarono per la porta, dissero: “Guardaci”. Quello significava prestare attenzione a quello che stavano dicendo. Disse: “Argento e oro non ne ho; quello che ho te lo darò”.

¹⁸⁷ Ora, se potessi guarire qualcuno di voi, verrei a farlo, lo sapete, confido che lo crediate, se potessi farlo, ma non posso, nessun altro può. Neanche Dio può, Egli l'ha già fatto. Come unica cosa, Egli vi fa sapere che Egli è qui per confermare che ciò che ha detto era giusto. Quanti lo comprendono? Che la Sua Presenza conferma che...

¹⁸⁸ Guardate qui. Ebbene, quanto sarebbe più grande il—il vedere una—una persona in platea che non avete mai visto in vita vostra, e che rivela loro la loro vita, o qualcosa così, quando sarebbe, anche solo imporre le mani sui malati, e vederli guarire? È un miracolo che non abbiamo avuto nella Chiesa per duemila anni. Ma è stato promesso sul far della sera, e ci siamo, non per la chiesa formale, ma per la Chiesa eletta, soltanto la Progenie di Abraham. Ora, credete.

Se qualcuno non crede che sia Dio, salite qui e prendete il mio posto. Abbiate fede.

¹⁸⁹ C'è una piccola, ragazzina graziosa seduta proprio qui che mi guarda, e la piccola... è una ragazzina Indiana. C'è qualcosa che non va in te, Sorella. E in fondo al tuo piccolo cuore infantile, hai afferrato Qualcosa. Voglio chiederti qualcosa, Sorella. Hai percepito una sensazione molto dolce intorno a te, proprio appena ho parlato, non è così? Quella Luce è scesa proprio su di te. Soffri di un eczema che non vuole andarsene. È così, non è vero? Se è giusto, alza la mano. Adesso ti lascerà. Vedi? La tua fede lo compie. Cara, avevi un biglietto di preghiera? Tu—tu ne avevi uno, non dovrai usarlo ora. Ho abbassato lo sguardo, pensavo di averne visto uno, c'era qualcosa nella sua mano. Siate solo riverenti.

¹⁹⁰ Qui, donna bianca, seduta là dietro che mi guarda. Lei soffre di qualcosa che non va nella sua gola e nel suo petto. Dio, non lasciare che lo manchi. Padre Celeste, aiutala, per favore. Signorina Alexandra, credi con tutto il cuore. Credi? Alza la mano. Bene. Ascolta, ascolta questo. Quando ho parlato all'inizio, pensavi di essere tu, ma non eri sicura. È così. Allora ti sei un po' agitata, spaventata. Quella Luce si è allontanata da lei e poi è tornata. Vedete? Poi quando Essa è tornata, l'ho vista tenere in mano qualcosa che veniva dall'emporio, e diceva: “Alexandra”. Bene. Prosegui. La tua fede ti salva. Amen. Gli credi? È tutto quello che devi fare è chiederGli e ricevere.

¹⁹¹ Che ne è di qualcuno *qui*? Qui. Qui c'è un uomo che in un certo modo è in un... è fra la mezza età e l'anziano. Mi sta guardando fisso, si sta chiedendo nel suo cuore se gli sto parlando veramente. Sei tu. Soffri di una specie di qualcosa al volto, come un nervo che sta morendo. Ed è un... è iniziato all'ospedale, o qualcosa, o qualche tipo di qualcosa che hai fatto. E non puoi dormire, ti dà tanto fastidio. Se è giusto, alza la mano. Ora, credi, e non ti darà più fastidio.

¹⁹² Tua moglie è seduta là, la signora proprio vicino a te con il vestito a pois, l'ha come entusiasmata, non sapeva proprio cosa fare. È così. Non ti conosco, signora, vero? Credi che io sia il profeta di Dio? Mi riceverai come Suo profeta? Se ti dirò, e tu per me sei un'estranea, da questo punto, poiché tu—tu sei una credente, a motivo di ciò che è avvenuto a lui, se mi crederai con tutto il cuore, e potrò rivelarti qual è il tuo problema, saprai se è la verità o meno. Ora, sei malata gravemente, è un problema cardiaco. Se è giusto, alza la mano. Ora, credi con tutto ciò che è in te, e ti lascerà. “Non temete; sono Io; siate di buon animo”.

¹⁹³ Qui c'è una signora Indiana, seduta proprio là dietro che mi guarda. Lei si è toccata la testa, sfregandosi il viso. È infastidita da un problema al braccio. O Dio, fa che non lo manchi ora. Sorella Indiana, sto parlando a te, Signorina Jacobson, credimi con tutto il cuore. Eccolo. Eccoti. Amen.

¹⁹⁴ Credete? Ora, credete che è lo Spirito Santo? Alzate la mano. Allora guardate, quell'unzione allora è su di me ora, e credetemi quando dico di dire la verità, e Dio la conferma quale verità. Allora, quello stesso Spirito Santo, solo in un altro ufficio, è su questi uomini, tutti noi. Ora, staremo quassù, tutti noi unti con lo Spirito Santo, e che ogni persona nell'edificio passi, e pregheremo e imporremo le mani su di voi. E la Bibbia disse: “Questi segni accompagneranno coloro che avranno creduto”. “Accompagneranno *coloro*”, siamo io e voi insieme, voi e loro insieme. Vedete? Credete. Imporremo le mani su di voi, e pregheremo per voi mentre passate. Uscite da questo edificio, gioendo e felici, e non lasciatelo mai andare via, e starete bene.

¹⁹⁵ Ora, se credete che sia un vero servitore di Cristo... Io vi ho parlato per la Parola di Dio. Dio è sceso e ha confermato la Parola di Dio, e io vi ho risposto, mostrando che è Dio, e la Parola di Dio promette questo ad ognuno di voi. Cos'altro può fare Egli? Niente. Egli non può guarirvi, perché l'ha già fatto.

¹⁹⁶ L'unica cosa che dovete fare è solo passare da qui. E appena siete entrati nell'acqua e siete stati battezzati, avete detto: “Sono un Cristiano, perché mi sono ravveduto e sono stato battezzato”. Quando passate da qui, e vi vengono imposte le mani, dite: “Sono guarito, perché Dio ha detto che la preghiera della fede salverà il malato”. Uscite da qui, uscite proprio da qui come se

steste camminando sotto il Calvario, acclamando e lodando Dio, è finita. Lo credete? Amen! Io L'amo, e voi? Amen.

C'è una Fonte piena di Sangue,
Tratto dalle vene dell'Emmanuele,
Dove i peccatori s'immergono sotto il flusso,
Perdono ogni loro macchia di colpa.

Quel ladro morente si rallegrò di vedere
Quella Fonte nel suo giorno;
Là possa io, benché vile come lui,
Aver lavato tutti i miei peccati.

Da quando per fede vidi quel flusso
Alimentato dalle Tue ferite fluenti,
L'amore che redime è stato il mio tema,
E lo sarà finché morirò.

Poi in un cantico più nobile, dolce,
Canterò della Sua potenza per salvare,
Quando questa povera lingua balbuziente
Giacerà silenziosa nella tomba.

¹⁹⁷ Alleluia. Io Gli credo. Oh! C'è posto alla Fonte per ognuno di noi. Oh, quando ci immergiamo in quel Flusso di guarigione, che si riversa per fede da Dio dal Cielo, si riversa sulla gente mostrando loro la Sua Presenza! Egli è qui ora, Egli vi ama, Egli ama ognuno di voi.

¹⁹⁸ Quanti di voi ora hanno biglietti di preghiera? Alzate la mano. Quelli che hanno biglietti di preghiera in questa fila, questa sezione, che stiano in piedi contro il muro da quella parte, tutti quelli con biglietti di preghiera, stiano da quella parte. E tutti quelli con i biglietti di preghiera in questa sezione, stiano nella corsia centrale. E appena arriveranno alla fine, entrate proprio qui dietro di loro. Poi non appena tutti i biglietti di preghiera saranno finiti, allora che questa sezione stia da quella parte. E questa sezione che non ha biglietti di preghiera, si metta in fila proprio uno con l'altro. Il Fratello Borders prenderà il microfono e darà istruzioni.

¹⁹⁹ Ed ora, venite qui fratelli miei. Grazie, Fratello Eddie. [Un fratello dice: "Verso di te, Fratello Branham o laggiù?"—Ed.] Dove possiamo raggiungerlo meglio? Laggiù? Mi chiedo. . . ["La scala è stretta".] Va bene. È così. Alcuni di loro potrebbero essere storpi. Vi dico cosa faremo, noi scenderemo là. Scendiamo subito, ecco cosa possiamo fare, proprio ora. Bene, venite. Scendete proprio, proprio qui, ognuno di voi fratelli. Solo state là. . .? . . . [Punto vuoto sul nastro.]

. . . incontreremo! Finché ci incontreremo!
Finché ci incontreremo ai piedi di Gesù,
Finché c'incontreremo! Finché
c'incontreremo!
Dio sia con voi finché ci incontreremo ancora!

²⁰⁰ Non è Egli meraviglioso? Quanti credono che staranno bene e in salute? Amen. Quanto meraviglioso, meraviglioso! Dio vi benedica. Chiudiamo gli occhi ora, mentre ci separiamo, spero di vedervi ancora, e finché non vi vedrò, pregherò per voi, voi pregate per me. Lo farete? Non dimenticherò mai Port Alberni. L'unica cosa, vorrei avere avuto più tempo per rimanere; vi amo con immortale amore Cristiano. Sempre, in qualsiasi momento io possa farvi un favore, le notti non siano troppo lunghe, e la pioggia non cada troppo forte, chiamatemi, pregherò per voi in qualsiasi momento, qualsiasi cosa possa fare per farvi un favore, finché ci incontreremo ancora.

Finché c'incontreremo! Finché
c'incontreremo!

Dio sia con voi, finché ci incontreremo ancora!

²⁰¹ Pastori. Cantiamolo sommestamente. Oh, quanto meraviglioso! Quanto è dolce che i fratelli dimorino insieme nell'unità, proprio come il prezioso olio d'unzione che era sulla barba di Aronne, che scorreva fino ai lembi delle sue tuniche. Detesto lasciarvi. Uh-huh. Dio vi benedica. Cantiamolo ancora, volete?

. . .ci incontreremo! Finché ci incontreremo!
Finché ci incontreremo ai piedi di Gesù;
(Finché ci incontreremo!)
Finché ci incontreremo! Finché ci
incontreremo!
Dio sia con voi . . .

Dio ti benedica, Fratello.



UNA TESTIMONIANZA SUL MARE ITL62-0726
(A Testimony Upon The Sea)

Questo Messaggio del Fratello William Marrion Branham, predicato originariamente in inglese la sera di giovedì 26 luglio 1962, all'Auditorium Legion di Port Alberni, Columbia Britannica, Canada, è stato tratto da una registrazione su nastro magnetico e stampato integralmente in inglese. Questa traduzione in italiano è stata stampata e distribuita dalla Voice Of God Recordings.

ITALIAN

©2023 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS, EUROPEAN OFFICE
P.O. Box 78, 9520 AB NIEUW-BUINEN, NETHERLANDS

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.

www.branham.org

Avviso di copyright

Tutti i diritti riservati. Questo libro può essere stampato con una stampante di casa per uso personale o per essere distribuito, gratuitamente, come strumento di divulgazione del Vangelo di Gesù Cristo. Questo libro non può essere venduto, riprodotto su larga scala, pubblicato su un sito web, conservato in un sistema di recupero dati, tradotto in altre lingue, o usato per richiedere fondi senza l'espresso consenso scritto della Voice Of God Recordings®.

Per maggiori informazioni o per altro materiale disponibile, per favore contattare:

VOICE OF GOD RECORDINGS, EUROPEAN OFFICE
P.O. Box 78, 9520 AB NIEUW-BUINEN, NETHERLANDS

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org